

WILAMOWICE I OKOLICE

ISSN 1426-2886

CZERWIEC 2000
ROK IX

NR 679

PISMO SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO GMINY WILAMOWICE

Cena 1,50 zł

DANKOWICE HECZNAROWICE PISARZOWICE STARA WIEŚ WILAMOWICE ZASOLE BIELAŃSKIE

ZESPÓŁ PIEŚNI I TAŃCA "CEPELIA – FIL WILAMOWICE" LAUREATEM OGÓLNOPOLSKIEJ NAGRODY IMIENIA OSKARA KOLBERGA.

Oskar Kolberg jest najważniejszą postacią polskiej etnografii. Dlatego też przed laty Ministerstwo Kultury i Sztuki postanowiło powołać nagrodę jego imienia za największe osiągnięcia w zakresie popularyzacji kultury i folkloru. Przyznaje ją specjalna kapituła biorąc pod uwagę działania zgłaszanych do nagrody postaci, instytucji i działań.



W tym roku takiej nagrody dostąpił zaszczytu Zespół Pieśni i Tańca "Cepelia – Fil Wilamowice" działający przy Miejsko Gminnym Ośrodku Kultury w Wilamowicach. Po odbiór nagrody zespół udaje się latem do Warszawy. Obecnie koncertuje na licznych imprezach w kraju i za granicą. W Wilamowicach ostatnio oglądaliśmy ich koncert na "Wilamowskich Śmiergustach". Być może wystąpi także na "Parafiadzie", jeśli oczywiście jej organizatorzy zechcą zaprezentować wizytówkę kulturalną naszej gminy. W najbliższym czasie w planach zespołu występ dla Rady Powiatu Bielskiego, Festiwal w Zagrzebiu – Chorwacja oraz Tydzień Kultury Beskidzkiej.

A.N

Na fotografii:

W towarzystwie burmistrza gminy Wilamowice Mariana Treli oraz primatora miasta Trencańskie Teplice na festiwalu na Słowacji dnia 04. czerwca 2000.

Zespół Zasolanie obchodził 15-lecie swojego istnienia.

Relację z imprezy prezentujemy wewnątrz numeru

co w numerze

- Uchwały Rady Miejskiej
- Strażackie Święto w Starej Wsi
- Jubileusz "Zasolan"
- Kronika Kulturalna
- LKS "Grom" Stara Wieś



Na fotografii: "Zasolanie" zgodnym chórem witają gości.

Indywidualne działanie na rzecz środowiska

Problematyka ochrony środowiska dojrzała jako zjawisko społeczne wplatając się jednocześnie w coraz szersze kręgi społeczne. Kształtowanie prawidłowych współzależności pomiędzy dobrymi warunkami życia człowieka i wysoką jakością zasobów środowiska nie jest proste. Wymaga wiedzy obejmującej szerokie spektrum z różnych dyscyplin naukowych. Ich wspólnym mianownikiem jest ekologia człowieka. Wiedza jest podstawowym warunkiem wprowadzania zmian prowadzących do poprawnego korzystania z zasobów środowiska. Potrzebujemy dokładnego, aktualnego opisu stanu środowiska i problemów, którymi ten stan się charakteryzuje. Musimy zrozumieć powiązania pomiędzy ekologią, ochroną środowiska, ekonomią i polityką. Stan aktualny należy rozważyć w perspektywie historycznej, bowiem nie ma takiego okresu w dziejach ludzkości, w którym ingerencja człowieka nie byłaby widoczna. Wiedza powinna być szeroko rozpowszechniana, aby przy jej pomocy uzyskać powszechne zrozumienie natury i wielkości współczesnych problemów "ekologicznych". Do problemów takich należy na przykład odwieczny konflikt pomiędzy ekonomią i ochroną środowiska oraz konflikt pomiędzy ochroną środowiska i turystyką.

Do zdarzeń, które wywarły największy wpływ na relacje między społeczeństwem a środowiskiem należą: demokratyzacja życia, powołanie samorządu lokalnego, zmiany w prawodawstwie ekologicznym. Jednakże szansa wykorzystania okresu transformacji politycznej i gospodarczej do zmiany postaw wobec środowiska jest nadal niewykorzystana. Wydaje się, że chęć jak najszybszego osiągnięcia wysokich wskaźników dobrobytu i obecny system gospodarki rynkowej w małym stopniu uwzględniają troskę o jakość zasobów przyrody i ich zachowanie dla przyszłych pokoleń. Co zrobić aby przyjęte w Polsce w latach 1992 – 1996 ustawy i regulacje prawne, zgodne z zapisem Agendy 21 - Globalnego Programu Działań na Rzecz Zrównoważonego Rozwoju, nie miały wyłącznie charakteru planistycznego, a stały się faktycznie realizowanym Programem Działań? Jaka jest rola każdego z nas?

To co dzisiaj spostrzegane jest jako problem negatywnej zmiany jakości zasobów środowiska - powietrza, wody, gleby, zostało dostrzeżone stosunkowo niedawno. Wówczas uświadomiliśmy sobie, że czyste powietrze, woda, gleby, naturalny krajobraz i

inne zasoby środowiska to dobra ekonomiczne. Jesteśmy skłonni lub zobowiązani za nie płacić.

Dymy z kominów fabrycznych były znakiem rozwoju i dobrobytu w czasach nie tak bardzo odległych, bo zaraz po II wojnie światowej. Jan Wilkowski w książeczce dla dzieci "Podróż po mapie" wydanej przez wydawnictwo Nasza Księgarnia w 1956 roku przedstawia wiersz "Bajka o fabrycznych kominach". Kminy te muszą "...dymić i palić". Kminy są wyrazem sukcesu gospodarczego. Wówczas problemy nadmiernej emisji, dyspersji, rozprzestrzeniania się i akumulacji związków szkodliwych w środowisku nie zostały jeszcze odkryte. Dopiero koncentracja pewnych składników mogąca wywołać efekt szkodliwy dla zdrowia a nawet życia człowieka i innych organizmów zwróciła naszą uwagę na ten problem. Powinniśmy jednak zdać sobie sprawę, że twórcą technologii przemysłowych jest człowiek – naukowiec, inżynier, technolog, i to on właśnie produkuje coraz więcej, aby coraz więcej konsumować. Należy postawić pytanie – "jakie są nasze realne lecz niewygórowane potrzeby pozwalające na godziwe życie w harmonii z naturą?"

Hierarchia zagrożeń uległa zmianie. Miejsce kominów fabrycznych zajęły rury wydechowe coraz liczniejszych samochodów.

Równocześnie możliwość działań sprzyjających ochronie środowiska przybliżyła się do przeciętnego mieszkańca kraju.

Zachowania konsumenckie stają się niezwykle ważnym obszarem indywidualnych działań na rzecz środowiska. Rolą edukacji prowadzonej poprzez nauczanie w szkołach, informację prasowe, media i internet jest poszerzenie naszej świadomości jako użytkowników coraz większej ilości dóbr, do których wyprodukowania potrzebna jest energia, surowce mineralne, powietrze, woda, a które to dobra często po krótkim czasie stają się nieużyteczne i stanowią problem jako odpady.

Jak każdy z nas może przyczynić się do oszczędnego gospodarowania zasobami przyrody i ograniczenia ilości odpadów?

Aby tego dokonać powinniśmy pamiętać, że do produkcji dóbr użytkowych potrzebne jest powietrze, woda, grunty, zasoby mineralne – organiczne i nieorganiczne. Nie wolno ich marnować poprzez nadmierne zużywanie. Również rolnicy powinni pamię-

tać, że gleba to nie fabryka lecz skomplikowany ekosystem.

Podstawowym zadaniem dla producentów i dla każdego z nas jest zwiększenie trwałości użytkowanych przedmiotów oraz zmniejszenie zużycia materiałów do produkcji i usług. Niezmiernie ważną kwestią jest podniesienie jakości surowców (np. poprzez podwyższenie wytrzymałości metalu w stopie), miniaturyzacja i wielofunkcyjność. Dłuższe użytkowanie wyrobów ma niezmiernie istotny wpływ na jakość zasobów przyrody i tempo ich eksploatacji. Powinniśmy zwrócić uwagę na poprawę jakości wyrobów, lepszą ochronę materiału w urządzeniach, poprawną eksploatację i konserwację sprzętu.

Ponowne użycie towarów bądź wykorzystanie odpadów jako surowców to podstawowe zadania gospodarki uwzględniającej potrzebę ochrony środowiska. Jako konsumenci napojów w opakowaniach bezzwrotnych (butelki z tworzyw sztucznych) często nie zdajemy sobie sprawy z problemu jaki stanowią one jako odpad. Nie myślimy o tym, że do ich produkcji potrzebne są surowce mineralne, woda i energia. Po krótkim okresie użytkowania wyrzucamy je do kuba. Tracimy zasoby przyrody, powiększamy objętość śmieci, zwiększamy powierzchnię terenów zajmowanych pod składowiska lub ponosimy koszty związane z prawidłowym spalaniem śmieci w spalarni. Można by dyskutować jeszcze wiele zachowań indywidualnych. Dotyczą one również powstawania innych, poza plastikowymi opakowaniami, odpadów w gospodarstwach domowych. Niepokój budzi brak konstruktywnych rozwiązań odnośnie sposobu pozbycia się zużytej lodówki (freony) czy opon samochodowych.

W informatorach o stanie środowiska poszczególnych województw oraz w danych zawartych w Roczniku Statystycznym "Ochrona Środowiska" znajdujemy informacje, wskazujące, że energetyka oparta na zasobach węgla jest jednym z głównych źródeł zanieczyszczenia powietrza atmosferycznego. Oskarżamy elektrownie i elektrociepłownie o nadmierną emisję pyłów i gazów – szczególnie tlenków siarki i węgla. Jednak rzadko analizując te dane uświadamiamy sobie fakt, że to właśnie my jesteśmy konsumentami energii. Ogrzewamy mieszkania, gotujemy, użytkujemy coraz więcej urządzeń i przedmiotów do których wykonania

potrzebna jest energia. Zapominamy, że do urządzeń wykonujących pracę musimy dostarczyć energii. A przecież zmniejszając indywidualnie zużycie energii poprzez stosowanie do oświetlenia żarówek energooszczędnych i innych energooszczędnych urządzeń elektrycznych domowego użytku takich jak pralki, lodówki, czajniki, możemy przyczynić się do zmniejszenia emisji związków szkodliwych w skali globalnej. Problem jednak polega na tym, że urządzenia korzystne dla środowiska - oszczędne, trwałe, są często dużo droższe. Problematyka racjonalnego gospodarowania energią jest bardzo szeroka. Powinna ona uwzględnić także dyskusję nad możliwością wykorzystywania innych, alternatywnych źródeł energii oprócz spalania paliw stałych, ciekłych i gazowych.

W obecnej sytuacji niezmiernie trudne jest kształtowanie sprzyjających ochronie środowiska postaw ludzi, jako użytkowników środków transportu. Mobilność ludzi w krajach Regionu Bałtyckiego wzrosła 35-krotnie na przestrzeni ostatniego wieku. Wybieramy własny samochód a nie poruszanie się środkami komunikacji miejskiej. Lecz ten drugi wybór wymaga, aby w planach zagospodarowania przestrzennego ko-

munikacja zbiorowa zyskała odpowiednią rangę. Także nawet najwięksi zwolennicy roweru nie mają łatwego wyboru. W miastach brak jest bezpiecznych, bezkolizyjnych (samochód-rower; pieszy-rowerzysta) ścieżek rowerowych. Brak jest również rowerowych parkingów.

Bez odpowiednich ustaw ułatwiających nam zachowanie z myślą o ochronie zasobów przyrody jesteśmy często bezsilni. Ciągle niedostateczna jest informacja dotycząca efektów ekonomicznych związanych z ograniczeniem konsumpcji energii, podwyższeniem trwałości wyrobów, efektów ekonomicznych wynikających z segregacji odpadów i ich ponownego użycia jako surowców, kosztów składowania i spalania odpadów, efektów ekonomicznych wynikających ze spalania benzyny bezołowiowej. Jeśli ponosimy koszty powinniśmy wiedzieć jakie mamy zyski.

Z myślą o kształtowaniu "prośrodowiskowych" postaw mieszkańców, zwłaszcza tych najmłodszych, można by w pobliżu kolorowych pojemników na odpady (szkło, metal, papier) umieścić informację kto odpady odbiera, co się z nimi dzieje, ile surowców oszczędziliśmy.

Podstawowym celem strategicznym każdej gminy jest poprawa jakości i poziomu życia jej mieszkańców. Jednym z podstawowych zadań umożliwiających spełnienie tego warunku jest dbałość o stan środowiska naturalnego. Dostęp do czystych zasobów przyrody jakimi są zasoby żywe - rośliny, zwierzęta oraz nieożywione - powietrze, woda, gleby - to podstawa zdrowia. Ochrona zasobów przyrody przed zanieczyszczeniem i nadmierną eksploatacją leży w interesie każdego z nas.

Mamy świadomość, iż ostatnio wzrosła ilość informacji ekologicznej, wzrosła wiedza w jaką w tym zakresie wyposażone jest społeczeństwo. Człowiek świadomy wielu problemów, może przyjąć na siebie rolę odpowiedzialnego obywatela, zaangażowanego nie tylko w dyskusję o ochronie środowiska lecz również krytycznie patrzącego na własne postawy wobec środowiska.

Należy pamiętać, że jeśli wybieramy właściwą drogę rozwoju, troszczymy się jednocześnie o zdrowie, środowisko i gospodarkę.

Dr inż. Wanda Wilczyńska - Michalik

OGŁOSZENIE

Na podstawie art.35 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997r.

o gospodarce nieruchomościami
(Dz.U.Nr 115, poz.741 z późn. zm.)

Zarząd Gminy Wilamowice podaje do publicznej wiadomości, że w siedzibie Urzędu Gminy w Wilamowicach, Rynek 1 w dniach od **12 czerwca 2000 r. do 3 lipca 2000 r.** wywieszony jest wykaz nieruchomości stanowiących własność Gminy Wilamowice, położonych w Wilamowicach, które zostały przeznaczone do oddania w użytkowanie wieczyste.

Sprostowanie w sprawie zebrania mieszkańców w Pisarzowicach (WiO – maj)

W relacji z zebrania mieszkańców wsi Pisarzowice padło stwierdzenie następujące a dotyczące rozbudowy Ośrodka Zdrowia:[...]Wówczas z zebranych środków wykupiono działkę[...]a także zgromadzono trochę materiałów (cegłę).Wybrane w roku 1990 nowe władze samorządowe w gminie odstąpiły od kontynuacji tego zadania. Cegłę przewieziono do Wilamowic na rozbudowę Gminnego Ośrodka Kultury.

Uprzejmie informuję, że ów materiał budowlany (pustaki a nie cegła) zostały zakupione z Wojewódzkiego Funduszu Rozwoju Kultury na prowadzony wówczas remont Wiejskiego Domu Kultury i jako takie mogły być przeznaczone wyłącznie na działania związane z rozbudową placówek kulturalnych. Kupione zostały nie za pieniądze ze składek a pieniądze państwowe a po zakończeniu remontu Domu Ludowego zostały one zgodnie z poleceniem Wydziału Kultury Urzędu Wojewódzkie przeznaczone na następne zadanie finansowane z Funduszu Rozwoju Kultury. Są na to stosowne dokumenty i myślę, że informacja na zebraniu była wynikiem niedopatrzienia.

Dyrektor M GOK Aleksander Nowak

Informacje z ostatniej Sesji Rady Miejskiej, która odbyła się 19 maja w Wilamowicach

Przyjęty porządek obrad

1. Otwarcie sesji i stwierdzenie prawomocności .
2. Przyjęcie porządku obrad .
3. Przyjęcie protokołu z obrad XIV sesji .
4. Zapytania , wnioski , interpelacje .
5. Projekt uchwały w sprawie zmiany o zasadach sprzedaży lokali mieszkalnych stanowiących własność Gminy .
6. Projekt uchwały w sprawie szczegółowych warunków korzystania z nieruchomości gminy przekazanych gminnym jednostkom organizacyjnym w trwały zarząd .
7. Projekt uchwały w sprawie bonifikaty od opłat rocznych z tytułu zarządu nieruchomościami .
8. Projekt uchwały w sprawie powołania składu Komisji Konkursowej (Konkurs na dyrektora Gimnazjum w Pisarzowicach) .
9. Projekt uchwały w sprawie określenia Regulaminu Komisji Konkursowej .
10. Projekt uchwały w sprawie zmiany uchwały Nr III/10/98 Rady Miejskiej w Wilamowicach z dnia 11.12.1998 roku w sprawie powołania członków spoza Rady w skład stałych Komisji Rady Miejskiej .
11. Projekt uchwały w sprawie oddania w użytkowanie wieczyste nieruchomości stanowiącej własność Gminy Wilamowice w drodze bezprzetargowej (budynki Gminnej Spółdzielni SCh w Wilamowicach przy ul. Towarowej) .
12. Projekt uchwały w sprawie przyjęcia darowizny nieruchomości położonej w Wilamowicach (dojazd do posesji p. Biby Jana przy ul. Towarowej)
13. Projekt uchwały w sprawie przyjęcia darowizny nieruchomości położonej w Starej Wsi (ul. Zaolzie) .
14. Projekt uchwały w sprawie wyrażenia sprzeciwu wobec przyznania w ramach subwencji oświatowej zbyt niskich środków finansowych .
15. Projekt uchwały w sprawie wprowadzenia zmian w planie dochodów i wydatków budżetowych na 2000 rok
16. Projekt uchwały w sprawie rozpoczęcia inwestycji pod nazwą "Budowa sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Starej Wsi"
17. Projekt uchwały w sprawie rozpoczęcia inwestycji pod nazwą "Budowa sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Hecznarowicach" .
18. Odpowiedzi na zapytania , wnioski , interpelacje .
19. Zakończenie sesji .

Zaznacza się , że radni otrzymali projekty uchwał dotyczące w.w. tematyki .

Sesję Rady Miejskiej w Wilamowicach otworzył i obradom przewodniczył Bronisław Chrobak , który na podstawie załączonej listy stwierdził obecność 22 radnych na stan 22 , co pozwala na podejmowanie prawomocnych uchwał .

Bronisław Chrobak poinformował , że do projektu porządku obrad są proponowane następujące zmiany :

Zdjąć z projektu porządku obrad sesji punkt 10 o treści : "Projekt uchwały w sprawie przekazania mienia komunalnego w nieodpłatne użytkowanie Samodzielnemu Gminnemu Zakładowi Opieki Zdrowotnej w Wilamowicach" (w związku z pismami , które wpłynęły do Rady w sprawie przekształcenia POZ w Wilamowicach i Dankowicach w niepubliczne zakłady , trzy komisje Rady Miejskiej

zgłosiły propozycję odroczenia tematu do następnej sesji celem wypracowania stanowiska w sprawie przekształceń Podstawowej Opieki Zdrowotnej) .

W głosowaniu brało udział 20 radnych . Za wycofaniem tematu głosowało 14 radnych , 4 przeciw , 2 wstrzymało się od głosu . Temat wycofano .

Na sesji Rady podjęto następujące uchwały:

1. W sprawie: zasad sprzedaży lokali mieszkalnych stanowiących własność Gminy Wilamowice otrzymuje następujące nowe brzmienie:

Jeżeli nabywca lokalu mieszkalnego sprzedaje lokal przed upływem 5 lat licząc od dnia jego nabycia Gminie przysługuje roszczenie o zwrot kwoty równej udzielonej bonifikacie po jej waloryzacji.

2. W sprawie: szczegółowych warunków korzystania z nieruchomości gminy przekazanych gminnym jednostkom organizacyjnym w trwały zarząd Rada Miejska w Wilamowicach uchwała, co następuje:

§ 1.

Nieruchomości stanowiące własność Gminy Wilamowice mogą być oddawane w trwały zarząd jedynie gminnym jednostkom budżetowym i zakładom budżetowym, których celem statutowym jest działalność kulturalna, oświatowo - wychowawcza, sportowo-turystyczna, budowa i utrzymywanie publicznych urządzeń służących do zaopatrzenia ludności w wodę, gromadzenia , przesyłania i oczyszczania ścieków.

§ 2.

1. Zarządca ma prawo zabudowy nieruchomości tylko wówczas, jeżeli w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego działka przeznaczona jest pod obiekty, w których będzie prowadzona jego działalność statutowa.

2. Zabudowa, odbudowa, rozbudowa, nadbudowa, przebudowa i modernizacja obiektów budowlanych na nieruchomości może być dokonywana tylko wówczas, gdy w budżecie gminy zostaną zaplanowane środki na ten cel lub zarządca własnym staraniem uzyska środki finansowe pozwalające w 50% sfinansować zaplanowaną inwestycję. W każdym z przedstawionych przypadków na zagospodarowanie nieruchomości wymagana jest zgoda zarządu gminy.

§ 3.

1. Zarządca za zgodą zarządu gminy ma prawo do oddania części nieruchomości do odpłatnego korzystania w ramach umów obligacyjnych osobom trzecim na okres do trzech lat.

2. Zarządca może oddać części nieruchomości do odpłatnego korzystania na okres powyżej trzech lat za zgodą Rady Miejskiej.

3. Jednostka organizacyjna sprawująca trwały zarząd nieruchomością może wypowiedzieć umowę najmu i dzierżawy zawartą na czas określony za zgodą zarządu gminy z zachowaniem 3-miesięcznego wypowiedzenia jedynie wtedy, gdy okaże się, że zajmowana przez najemcę powierzchnia jest niezbędna zarządcy do realizacji celów statutowych lub Gminy Wilamowice.

4. Bez zgody zarządu gminy jednostka organizacyjna może rozwiązać umowę najmu lub dzierżawy ze skutkiem natychmiastowym gdy najemca lub dzierżawca korzysta z przedmiotu najmu w sposób oczywiście sprzeczny z jego przeznaczeniem oraz gdy zalega z zapłatą czynszu przekraczającą dwa pełne okresy płatności.

§ 4.

Użyczenie zbędnej dla zarządcy części nieruchomości może nastąpić tylko na rzecz gminnej jednostki organizacyjnej za uprzednią zgodą zarządu gminy.

3. W sprawie: wyrażenia sprzeciwu wobec przyznania w ramach subwencji oświatowej zbyt niskich środków finansowych .

§ 1.

Wyrazić zdecydowany sprzeciw wobec przyznania w ramach subwencji oświatowej na rok 2000 dla gminy Wilamowice zbyt niskich środków finansowych na realizację zadań oświatowych .

§ 2.

Uchwałę niniejszą przesłać do :

- Ministerstwa Finansów ,
- Ministerstwa Edukacji Narodowej ,
- Sejmu RP

4. W sprawie: rozpoczęcia inwestycji pod nazwą "Budowa sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Hecznarowicach" .

§ 1.

Rozpocząć w 2000 roku realizację inwestycji pod nazwą "Budowa sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Hecznarowicach" .

§ 2.

Realizację inwestycji wymienionej w § 1 kontynuować w latach następnych aż do momentu oddania jej do użytku .

§ 3.

Wskazać następujące źródła finansowania inwestycji :

- nadwyżka budżetowa z 1999 roku
- budżet gminy
- wkład własny mieszkańców .

5. W sprawie: rozpoczęcia inwestycji pod nazwą "Budowa sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Starej Wsi" .

§ 1.

Po zmianie istniejącego projektu - rozpocząć w 2001 roku realizację inwestycji pod nazwą " Budowa sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Starej Wsi , gmina Wilamowice" .

§ 2.

Realizację inwestycji wymienionej w § 1 kontynuować w latach następnych aż do momentu oddania jej do użytku .

§ 3.

Wskazać następujące źródła finansowania inwestycji :

- nadwyżka budżetowa z 1999 roku
- budżet gminy
- wkład własny mieszkańców
- Społeczny Komitet Budowy Sali Gimnastycznej w Starej Wsi

6. W sprawie: przyjęcia darowizny nieruchomości położonej w Wilamowicach

Rada Miejska Wilamowice uchwała, co następuje :

§ 1.

Przyjąć darowiznę nieruchomości gruntowej położonej w Wilamowicach, stanowiącą własność Gminnej Spółdzielni " Samopomoc Chłopska" w Wilamowicach, zapisaną w księdze wieczystej nr 8412 prowadzonej przez Sąd Rejonowy w Oświęcimiu

Zamiejscowy Wydział Ksiąg Wieczystych w Kętach, oznaczoną jako dz.nr 1750/2 o powierzchni 491 m² .

§ 2

Nabywana na własność Gminy nieruchomość gruntowa opisana w § 1 niniejszej uchwały stanowi drogę dojazdową przylegającą do ul. Towarowej.

Przyjęcie darowizny następuje na wniosek właściciela nieruchomości .

Przyjęcie darowizny zostało pozytywnie zaopiniowane przez Zarząd Osiedla Wilamowice.

7. W sprawie: bonifikaty od opłat rocznych z tytułu trwałego zarządu nieruchomościami

Rada Miejska w Wilamowicach uchwała, co następuje :

§ 1.

Wyraża się zgodę na udzielanie Zakładowi Budżetowemu Wodociągów i Kanalizacji w Wilamowicach bonifikaty od opłat rocznych z tytułu trwałego zarządu nieruchomościami , stanowiącymi własność Gminy Wilamowice, przeznaczonymi na realizację celów publicznych a mianowicie: budowę i utrzymywanie obiektów i urządzeń służących do zaopatrzenia ludności w wodę , gromadzenia, przesyłania i oczyszczania ścieków w wysokości 85%.

Uchwały z poprzedniej sesji Rady Miejskiej z 22 marca 2000

1. W sprawie : ustalenia wysokości opłat za znakowanie zwierząt i wystawianie świadectw miejsca pochodzenia zwierząt .

§ 1.

1. Ustalić w Gminie Wilamowice następujące opłaty :

1) za znakowanie zwierząt :

a) znakowanie jednostkowe 12,00 zł.

b) za każde następne znakowanie 5,00 zł.

2) za wystawianie świadectw miejsca pochodzenia zwierząt :

a) za świadectwa jednostkowe 1,00 zł.

b) za świadectwa zbiorcze 3,00 zł.

2. W przypadku znakowania zwierząt przeprowadzonego przez osobę będącą właścicielem znakowanych zwierząt oraz upoważnioną przez Burmistrza Gminy Wilamowice do tych czynności , wysokość opłaty za znakowanie wynosi: 1,00 zł. od jednej sztuki .

§ 2.

Traci moc uchwała Nr XXVIII/253/98 Rady Miejskiej w Wilamowicach z dnia 17 czerwca 1998 roku .

2. W sprawie: przyjęcia darowizny nieruchomości położonych w Starej Wsi

Rada Miejska Wilamowice uchwała, co następuje

§ 1.

Przyjąć darowiznę następujących nieruchomości gruntowych położonych w Starej Wsi, zapisanych w księgach wieczystych prowadzonych przez Sąd Rejonowy w Oświęcimiu Zamiejscowy Wydział Ksiąg Wieczystych w Kętach:

Nieruchomości: o pow. 16 m² stanowiącą własność Marii i Tadeusza Jonkisz, oraz Barbary i Ryszarda Dunaj zam. Stara Wieś, ul. Zaolzie 3, **o pow. 58 m², 40 m² i 75 m²** - stanowiące własność Barbary i Ryszarda Dunaj zam. Stara Wieś, ul. Zaolzie 3, **o pow. 26 m²** - stanowiącą własność Janusza Jonkisz zam. Sosnowiec ul. Białostocka 18, **o pow. 223 m²** - stanowiącą własność Haliny i Henryka Pajdo zam. Stara Wieś, ul. Zaolzie 7, **o pow. 184 m²** - stanowiącą własność Aleksandry Nikiel zam. Wilamowice, ul. Piłsudskiego 34, **o pow. 78 m²** - stanowiącą własność Bogumiły Mynarskiej zam. Stara Wieś, ul. Zaolzie 11, **o pow. 96 m²** - stanowiącą własność Bożeny Lasek i Andrzeja Lasek zam. Stara Wieś ,ul. Zaolzie 13, **o pow. 270 m²** - stanowiącą własność Rozalii i Jan Mika zam. Stara Wieś ul. Okrężna 20, **o pow. 261 m²** - stanowiącą własność Kazimierza Mynarskiego zam. Stara Wieś ul. Okrężna 14, **o pow. 641 m²** - stanowiącą własność Kazimierzy i Jana Styś zam.

(dokończenie na str. 10)

Dzień Dziecka w Pisarzowicach

W niedzielne popołudnie skoczną muzyką i przemarszem przez centrum Pisarzowic orkiestra OSP zwołuje mieszkańców na tradycyjną imprezę szkolną z okazji zbliżającego się "Dnia Dziecka". Jeszcze nieprzebrzmiały wspaniale wykonane marsze, a na boisko wpada mgr Janusz Matera na czele 170-osobowej grupy kolarzy. Zorganizowany przez uczniowski klub sportowy rodzinny rajd rowerowy cieszył się wielkim powodzeniem, na metę wjeżdżają całe rodziny, mamy, ojcowie, dzieci, wszyscy w żółtych koszulkach.



Na imprezie nie zabrakło licznych wpisów do księgi pamiątkowej.

Orkiestra przygrywa, pełniący rolę spikerów magistrowie Henryka Faber i Maciej Żarski zapowiadają liczne atrakcje tego spotkania i zachęcają do zakupu smacznej grochówki. Oficjalnego otwarcia dokonują panie dyrektorki Szkoły Podstawowej mgr Lidia Dziubek oraz Gimnazjum mgr Halina Fajfer. Witają imiennie licznie zaproszonych gości, a także zgromadzonych mieszkańców i młodzież Pisarzowic. Budynek szkoły przyciąga wzrok wspaniale udekorowanymi oknami, w których wystawiono prace plastyczne dzieci. Wiele z tych prac to istne dzieła artystyczne.

Spikerzy zachęcają do udziału w loterii fantowej "losy za jedyne 5 zł., a nagrody przekraczające znacznie tę wartość". Każdy los wygrywa, a jest to możliwe dzięki sponsorom, którzy nie żałowali swoich wyrobów na cele szkolne.

Dzieci z kl. II rozpoczynają cały cykl występów; tańców, śpiewów, inscenizacji, konkursów np. konkurs wypieków, konkurs z jajkiem, konkurs wiedzy o Pisarzowicach itd. Za 1 zł. można kupić pyszne ciasto przygotowane przez rodziców i uczniów. Ciasta wyglądają tak apetycznie, że chciałoby się każdego skosztować, a przy ogromnych ilościach jest to niemożliwe. Prezes Roman Jędrzejko i Jan Nikiel wręczają nagrody za turniej wiedzy pożarniczej.

Laureatka Barbara Kasolik wygrała nie tylko konkurs szkolny, ale i powiatowy i będzie reprezentowała nasz powiat w rozgrywkach wojewódzkich w Międzybrodziu.

II miejsce zajął Tomasz Adamczyk

III miejsce Sebastian Olearczyk

W turnieju plastycznym klas I – III nagrody otrzymali:

I miejsce Przemysław Kasolik

II miejsce Agnieszka Matejko

III miejsce Ryszard Nikiel

W grupie klas IV – VI

I miejsce uzyskała Natalia Nikiel

II miejsce Krystian Mleczo

III miejsce Grzegorz Mądryk i Rosalia Gacek
wręczono też w obu grupach szereg wyróżnień.

Z klas VIII oraz I gimnazjalnej otrzymali:

I miejsce Barbara Szymała, która zakwalifikowała się w turnieju powiatowym do rozgrywek wojewódzkich

II miejsce Magdalena Kajor

III miejsce Edyta Carbol

i wiele wyróżnień.

Wiele emocji wzbudziły ćwiczenia strażackie – posługiwanie się sprzętem do ratownictwa drogowego, gaszenie samochodu i najbardziej atrakcyjny wyjazd z lasu umocowanym na końcu 37 metrowej drabiny strażackiej.

Za udział w konkursie nagrody otrzymali:

I Halina Kubiczek

II Anna Perlak

III Grzegorz Lankosz

IV Ada Zemanek

Dyplomy za zawody sportowe parami otrzymali:

I Darek Kubiczek – Ryszard Walczak

II Kamil Kubiczek – Marcin Gacek

III Katarzyna Mynarska – Martyna Dudek

Za wspaniałe ciasta nagrody publiczności dostały:

I Sabina Kubiczek

II Anna Serlak

III Dagmara Chrobak

IV Urszula Kocyka

Za udział w konkursie o Pisarzowicach nagrody będą wręczone na koniec roku szkolnego, a klasyfikacja przedstawia się następująco:

I Magdalena Matejko z kl. VIa i Joanna Haczek z kl. Vc

II Jacek Danielczyk z kl. Va i Adrian Rusecki z kl. Vc

III Dawid Wójcik z kl. Vc

Mecz siatkówki nauczyciele i członkowie komitetu rodzicielskiego kontra OSP zakończył się zwycięstwem strażaków 3:2



Pani dyrektor Lidia Dziubek z podopiecznymi przy degustacji.

Zespół KGW "Pisarzowianki" zakończył pierwszą część imprezy. Na festynie bawiono się do późnych godzin nocnych. Licznym sponsorom i życzliwym działaczom panie dyrektorki wręczyły bardzo ładnie wydrukowane podziękowania z mottem Jana Kochanowskiego: "Służymy pocziwiej sławie, a jako kto może niech ku pożytku dobra wspólnego pomoże". Podziękowania takie otrzymali: burmistrz Marian Trela, przewodniczący Bronisław Xchyrobak, sołtys Stanisław Peszel, Rada Rodziców szkoły podstawowej na ręce przewodniczącego Wiesława Mynarskiego, Rada Gimnazjum na ręce Danuty Wawrzyńczak i Mariana Kubiczka, dyrektor M GOK Aleksander Nowak pani Bogumiła Kubiczek, Bogumiła Jan Haczek, Ewa Tadeusz Uczniakowie, Ewa Marek Baścikowie, Mirosława Grzegorz Mazurów, kierownik ZOSiP p. Renata Małecka - Stekla kapelmistrz Piotr

dookończenie na str. 15

Strażackie święto w Hecznarowicach

4 maja kościół czci św. Floriana patrona strażaków i hutników. Wszystkie straż pożarne w różny sposób go obchodzą. W sobotnie popołudnie 6 maja bardzo wesoło wyje strażacka syrena. Ze wszystkich kierunków w swoich czyściutkich galowych mundurach schodzą się strażacy mali i duzi. Przed remizą gra młoda strażacka orkiestra, wszyscy jednakowo ubrani. Przed godz. 17.00 zbiórka i wymarsz do kościoła. Na czele pan kapelmistrz z buławą, a za nim po raz pierwszy piękne werblistki w białych rękawiczkach ze swoimi nowiutkimi werblami, orkiestra w całym chyba pełnym składzie 45 osób. Poprzednio można ją było oglądać w Wilamowicach. Za nim poczet sztandarowy i rzesza strażaków. Dzisiaj właśnie pokazali swoją liczebność oraz prężność i siłę. W kościele uroczysta msza św. koncelebrowana za strażaków żyjących i ich rodziny oraz nieżyjących bo to przecież uroczystość św. Floriana w Hecznarowicach obchodzona jest w 110 rocznicę powstania OSP. Uroczystość ta przechodziła różne koleje, zakazy wymarszu do kościoła w mundurach, używania sztandaru i wiele innych. Na zakończenie orkiestra zagrała "Boże coś Polskę". W drodze powrotnej z kościoła cała kolumna udała się na cmentarz, żeby złożyć hołd swoim poprzednikom. Przy dźwiękach marsza żałobnego, pieśni żałobnej oraz stukaniu werbli złożono



kwiaty i zapalono znicze. W takt wesołych marszów powrócono do strażnicy, a orkiestra koncertowała dla zebranej publiczności. Po wspólnym obiedzie jeszcze długo przygrywała orkiestra. Uroczystość tą swoją obecnością zaszczytili pan sołtys, ks. proboszcz, ks. wikariusz, pan organista, delegacja PSL ze swoim sztandarem oraz organizacje współpracujące ze strażą. W następnym tygodniu dzieci z przedszkola przyszły do strażnicy z życze-

niami dla OSP. Przy tej okazji przeprowadzono ćwiczenia pokazowe z wyjazdem alarmowym. Dzieci mogły oglądać garaże, pomieszczenia, wchodzić na samochód i drabinę, a nawet posikać z węża. Na koniec zostały poczęstowane soczkami i lizakami. Na ręce wiceprezesa złożyły wykonane przez siebie piękne laurki.

Opr. H. Brzeźniak

LKS GROM Stara Wieś

Po pierwszym występie w turnieju piłkarskim w Wilamowicach, rusza cykl imprez planowanych przez klub sportowy w Starej Wsi. W dniu 3 czerwca po raz pierwszy pod opieką LKS Grom, odbył się Dzień Sportu w Szkole Podstawowej, na który zaprosiliśmy również naszą młodzież uczącą się w Gimnazjum w Dankowicach. W programie znalazło się wiele konkurencji sportowych, oraz pokazy gimnastyczne. Zwycięzcy otrzymali nagrody i okolicznościowe pamiątki.

17 czerwca o godz. 10.00 przy współpracy z członkami naszej Ochotniczej Straży Pożarnej organizujemy otwarty przełaj kolarski dla młodzieży szkolnej nie tylko z naszej miejscowości. Cross planowany jest w formie jazdy indywidualnej na czas trasą, z którą można się zapoznać na tablicy ogłoszeń Klubu, przy Kościele Parafialnym w Starej Wsi. Warunki uczestnictwa to posiadane ważnej legitymacji szkolnej, karta rowerowa, własny rower. Ubezpieczenie zawodników zapewnia organizator. Zgłoszenia do 15 czerwca u pana Kazimierza Nikla w sklepie spożywczym ul. Dolna 18, oraz w sekretariacie szkoły. Opłata startowa 5 zł. Dla najlepszych przewiduje się atrakcyjne nagrody.

Drużyna piłkarska z kolei przygotowuje się do kilku spotkań, z których na uwagę zasługuje mecz w dniu 10 czerwca z CENTROSTALEM w Bielsku - Białej, czy też z drużyną Oddziału Prewencji Policji z Bielska - Białej.

R.G

**Dyrekcja Przedszkola
Dankowice,
Rada Pedagogiczna,
dzieci uczęszczające
do przedszkola**

składają serdeczne
podziękowania
Panu

Janowi Sadłowski

za nieodpłatne przekazanie i transport
świeżego piasku do przedszkolnej pia-
skownicy.

Również gorące podziękowania
przekazujemy

Panu

Przemysławowi Witek

za wykonanie altanki, remontu urządzeń
ogrodowych oraz zabezpieczenie obrze-
ży piaskownicy.

Dziękujemy

ŚWIĘTO STAROWIEJSKICH STRAŻAKÓW

W dniu 28 maja w Starej Wsi odbyła się uroczystość poświęcenia samochodu pożarniczego naszej straży. Wszystko wypadło znakomicie, w czym pomogła wspaniała słoneczna pogoda.



Najmłodsze artystki starowiejskiej "Tradycji"

Do uroczystości tej strażacy przygotowywali się już od dłuższego czasu, między innymi poprzez prace remontowe wewnątrz i na zewnątrz Wiejskiego Domu Strażaka, odnowienie wyeksponowanej przed budynkiem strażnicy pierwszej w historii straży sikawki z 1894 r., odpowiednie doposażenie samochodu oraz całej części bojowej. Samo przygotowanie uroczystości łącznie z ustawieniem ołtarza polowego u stóp kościoła wymagało też wiele trudu. Jak podkreślają strażacy wszystko to było możliwe dzięki wspólnemu zgodnemu współdziałaniu członków straży oraz pomocy innych organizacji wiejskich, sponsorów i społeczności wioski.

Tak więc potwierdza się znów prawdziwość słów- „Współnością silni”, którymi przed stu sześciu laty założyciele straży w Starej Wsi rozpoczęli pierwszy protokół. Przesłanie to nie straciło nic na swej aktualności.

Zanim przejdę do opisu przebiegu uroczystości, warto w kilku słowach scharakteryzować poświęcony samochód.

Samochód ten, już siódmy w historii straży, zakupiono w lipcu 1998 r z fabryki „Hajduki” w Chorzowie. Jest to mający dziś dziesięć lat ciężki samochód pożarniczy typu „Jelcz”. W roku ubiegłym 1999 skarosowano go, czyli unowocześniono i doposażono, w firmie „MOTO-TRUCK” w Kielcach. Posiada on pojemność zbiornika 3800 litrów wody, przedłużaną kabinę dla załogi, wciągarkę z przodu i pozostałe pełne wyposażenie bojowe.

Posiadanie takiego samochodu było marzeniem starowiejskich strażaków od wielu lat i takim to sposobem doszło wreszcie do jego spełnienia.

Na uroczystość zaproszono wielu wspaniałych gości. Przybyli więc między innymi: członek prezydium Zarządu Wojewódzkiego OSP woj. śląskiego druh Stanisław Maśka, członek Zarządu Wojewódzkiego OSP w Katowicach płk Aleksander Radkowski, komendant powiatowy PSP w Bielsku-Białej brygadier Marek Rączka, komendant miejski PSP w Chorzowie płk Edward Gąsowski, który przyczynił się do zakupu powyższego samochodu. Uroczystość zaszczylicili swą obecnością również: dyrektorowie Zakładów Ubezpieczeń „Warta” i PZU, burmistrz Gminy Wilamowice Marian Trela i przewodniczący Rady Gminy Bronisław Chrobak, prezes Zarządu Gminnego OSP druh Stanisław Danek, komendant gminny OSP Roman Jędrzejko, dyr. GOK-u w Wilamowicach Aleksander No-

wak, kapelan strażaków powiatu żywieckiego ks. kan. Zygmunt Bernat, ks. proboszcz z Starej Wsi i zarazem honorowy członek straży Grzegorz Then, radni, sołtys, przedstawiciele organizacji wiejskich, sponsorzy straży i delegacje ok. 20 sąsiednich jednostek straży z swymi sztandarami.

Nie sposób wymienić tutaj imiennie wszystkich przybyłych gości. Również bardzo licznie stawili się społeczeństwo Starej Wsi

Uroczystość zaszczylicili także swą obecnością przedstawiciele strażaków z Niemiec, którzy ofiarowali na ręce prezesa naszej jednostki wizerunek Św. Floriana.

Przy tej okazji strażacy wszystkim gościom serdecznie dziękują za przybycie.

Listy z najlepszymi życzeniami przysłali na ręce strażaków: prezes Zarządu Głównego OSP RP w Warszawie Waldemar Pawlak, który miał być również obecny w Starej Wsi lecz względy rodzinne przeszkodziły mu w tym, oraz Komendant Główny PSP i Szef Obrony Cywilnej Kraju gen. brygadier Zbigniew Meres.



Scena ze "Starowiejskiego Kopytkowa"

Oficjalna uroczystość rozpoczęła się Mszą Św. o godz. 11.00, która miała miejsce w ślicznej scenerii przy ołtarzu polowym na placu pod kościołem. Ofiarę Mszy Św. sprawowali wymienieni wyżej ks. kan. Zygmunt Bernat, który wygłosił również homilię, oraz ks. proboszcz Grzegorz Then. Na Mszę Św. strażacy i wszyscy goście przybyli uroczyście w towarzystwie starowiejskiej strażackiej orkiestry, która uświetniała swym graniem również wszystkie pozostałe punkty programu.

Po Mszy Św. nastąpił uroczysty przemarsz przed budynek WDS, gdzie miały miejsce kolejno: raport pododdziałów, podniesienie flagi państwowej na maszt, powitanie zaproszonych gości, przemówienie okolicznościowe, poświęcenie samochodu, wręczenie odznaczeń i defilada sprzętu pożarniczego.

Zaproszonych gości powitał oraz przemówienie okolicznościowe wygłosił prezes straży Stanisław Nowak. W swym przemówieniu przedstawił krótko historię działalności straży i orkiestry, przy czym zwrócił głównie uwagę na kolejne etapy wyposażania części bojowej w podstawowy sprzęt gaśniczy, a więc sikawki, motopompy i samochody pożarnicze.

Aby nie przedłużać mego artykułu powyższą skrótową historię postaram się przedstawić w kolejnym artykule. Teraz pozwolę sobie przypomnieć tylko niektóre tegoroczne osiągnięcia naszej starowiejskiej orkiestry dętej. Tak więc na Wojewódzkim Przeglądzie Orkiestr Dętych Strażackich w Międzybrodziu zajęła ona pierwsze

miejsca we wszystkich kategoriach. W tegorocznym Pierwszym Regionalnym Przeglądzie Orkiestr Dętych w Wadowicach zdobyła pierwsze miejsce, co dało jej awans już po raz szósty z kolei na Ogólnopolski Festiwal Orkiestr Dętych, który odbędzie się w przyszłym roku prawdopodobnie w Zakopanym. Uczestniczyła ona również ostatnio w gronie trzech tysięcy dwustu innych muzyków w koncercie z okazji 80-lecia urodzin Ojca Świętego na rynku w Wadowicach.

W kolejnym punkcie uroczystości aktu poświęcenia samochodu dokonali ks. kan. Zygmunt Bernat i ks. Grzegorz Then.

Najwyższym odznaczeniem strażackim „Złotym Znakiem Związku”, za pełny poświęcenia całokształt działalności na rzecz straży odznaczony został prezes Stanisław Nowak.

Medalami „Za zasługi dla Pożarnictwa” odznaczeni zostali: medalem złotym- Adam Markiel, Krzysztof Markiel i Bolesław Markiel, medalem srebrnym- Wiesław Witasek,

Jacek Stasica, Bogusław Świńczuk i Dariusz Pieczka, medalem brązowym- Paweł Bartnicki, Piotr Mateja, Zbigniew Nycz, Piotr Mocała, Aleksander Szlosarczyk i Mateusz Pękala.

Po bardzo widowiskowej defiladzie sprzętu pożarniczego goście udali się na wspólny obiad do WDS.

Od godziny 9.00 do 18.00 można było się wpisywać do książki pamiątkowej.

O godzinie 16.00 odbył się widowiskowy i gorąco oklaskiwany przez publiczność występ zespołu „Tradycja”, który działa przy KGW w Starej Wsi. Szczególne uznanie zyskało świetnie przygotowane i opatrzone własnymi tekstami starowiejskie wydanie „Kopydłowa”.

Festyn, na którym bawiono się długo i dobrze, a na którym grał zespół „Asterias”, rozpoczął się o godzinie 18.00. W trakcie festynu o godz. 22.00 odbył się pokaz ogni sztucznych.

Pozostaje tylko podziękować strażakom i tym którzy im pomagali za trud włożony w przygotowanie części oficjalnej uroczystości oraz tej późniejszej zabawowej.

Niechaj nowo poświęcony samochód służy dobrze straży, społeczności Starej Wsi i całej okolicy.

St. Gawlik



"Kopytkowo" bawiło nawet samych wykonawców.

Szanowna Redakcjo

“Wilamowice i Okolice” !

Od listopada 1999 roku w Starej Wsi działa świetlica “Promyk”. Cieszymy się, że powstała, bo mile spędzamy tu czas. Każdego dnia licznie przychodzimy do świetlicy, aby sobie pograć w różne gry. Odrabiamy tu także zadania domowe, uczymy się, dekorujemy salę aby było nam zawsze miło i przyjemnie, a czasem przychodzimy na pogaduszki. Pani Basia – nasza opiekunka częstuje nas przepyszną herbatą i ciepłym uśmiechem. Często też urządzamy sobie dyskoteki.

Miłym zaskoczeniem były dla nas paczki ze słodyczami, które otrzymaliśmy przed świętami. Cieszyliśmy się, że nasza świetlica była czynna również podczas ferii zimowych. Niektórzy z nas próbowali swoich sił na lodowisku, inni woleli jechać do operetki na “Baśń o złotej kaczce”.

W świetlicy chętnie wykonujemy różne prace plastyczne, czego dowodem był nasz udział w konkursie plastycznym o tematyce związanej ze strażą Pożarną. Przez cały tydzień mogliśmy przychodzić na świetlicę i wykonywać rysunki przedstawiające strażaków w akcji, ostrzegające przed pożarem itp.

Uwieńczeniem konkursu było spotkanie z przedstawicielami OSP ze Starej Wsi. Mogliśmy ich zapytać o wszystkie interesujące

nas sprawy związane z ich pracą. Później jury wybrało i nagrodziło najciekawsze prace.

Największe jednak atrakcje czekały nas, gdy zostaliśmy zaproszeni do zwiedzania garaży i samochodów strażackich. Mogliśmy wsiąść do takiego samochodu strażackiego i czuć się jak prawdziwi strażacy.

Chłopcy wykazywali się zręcznością podczas rozwijania i zwijania węży. A ileż radości i śmiechu było, gdy mogliśmy z węży strażackich łąć wodę ! To dopiero była frajda. Musieliśmy użyć całych swych sił, żeby wąż nie wyrwał nam się z rąk. Niestety niektórzy z nas i tak byli mokrzy.

Dziękujemy naszym strażakom za tak wspaniałą zabawę i życzymy im jak najmniej pożarów i niebezpiecznych akcji. Chcemy im również podziękować za to, że przyczynili się do powstania naszej świetlicy, a także innym osobom: Paniom z Koła Gospodyń Wiejskich, naszej Radnej – Pani Teresie Nycz, Panu Sołtysowi, Panu Burmistrzowi i całemu Zarządowi Gminy, że przyczynili się do powstania naszej świetlicy.

Dziękujemy !

Dzieci ze świetlicy “Promyk”.

SPRZEDAM UZBROJONE DZIAŁKI BUDOWLANE

Mynarski Walenty
ul. Skotnica 24
43-332 Pisarzowice

Sprostowania

1. W artykule poświęconym zebraniu wiejskiemu z Zasola Bielańskiego mylnie podano nazwisko gospodarza Domu Ludowego – od kilku lat funkcję tę pełni pan Wiesław Merta. Za pomyłkę przepraszamy obu panów.

2. Przepraszamy również za błędy w informacji o służbie zdrowia.

B.T.

Modlitwy o beatyfikację Sługi Bożego Arcybiskupa Lwowskiego Józefa Bilczewskiego

Staraniem Towarzystwa Miłośników Lwowa i Kresów Południowo-Wschodnich działającego w Krakowie odbyło się tradycyjne spotkanie poświęcone osobie Arcybiskupa Józefa Bilczewskiego. Dodatkową okazją do poszerzonego programu tego spotkania była 140 rocznica urodzin oraz 100 rocznica objęcia Archidiecezji Lwowskiej przez naszego Rodaka.

W kościele księży misjonarzy przy ul. Stradomskiej ksiądz Biskup Kazimierz Nycz odprowadził Mszę św. i w ciepłych słowach wspominał czasy swojego dzieciństwa kiedy w drodze do Wilamowic przechodził obok miejsca urodzenia Sługi Bożego i rodzice opowiadali mu o tej świetlanej postaci.

Po nabożeństwie licznie zebrani uczestnicy przeszli do sali wykładowej noszącej imię Arcybiskupa Józefa Bilczewskiego. Sala ta była sypialnią kleryków i w latach 1880-1884 spał w niej późniejszy arcybiskup.

Ksiądz dr Józef Wołczański przedstawił historię seminarium księży misjonarzy. Od 1690 roku był to klasztor, potem przekształcony w seminarium duchowne księży zakonnych, a od 1732 r. w seminarium diecezjalne. Studia teologiczne trwały wtedy 4 lata, potem zdolnych studentów - księży wysyłano na dalszą naukę do różnych uniwersytetów Europy - do Rzymu, Paryża i tam też jako wybitnie zdolny został wysłany Arcybiskup Józef Bilczewski.

W 1901 roku Ksiądz Kardynał Jan Puzyrna przeniósł seminarium diecezjalne do nowego gmachu, a w opuszczonym budynku utworzono instytut misjonarzy, bibliotekę i muzeum.

- Drugi referat pt. "Posługa pasterska Arcybiskupa Józefa Bilczewskiego na stolicy błogosławionego Jana Stroby" wygłosił ks. dr Stanisław Rostand. - W chwili kiedy lwowska stolica biskupia została osierocona, ksiądz Bilczewski miał zaledwie 39 lat, a w owych czasach nie preferowano tak młodych ludzi do sakry biskupiej i najpierw wybrano go na rektora Uniwersytetu im. Jana Kazimierza, a następnie w roku 1900 uzyskał nominację cesarską i od papieża Leona XIII sakrę biskupią oraz władanie archidiecezją lwowską. Biskupem grecko-katolickim był w tym czasie Teodor Szeptycki. Ci dwaj wielcy ludzie syn chrześcijański, jak o sobie mówił Sługa Boży oraz syn rodziny magnackiej, z której pochodził biskup Szeptycki przez szereg lat współpracowali ze sobą i prowadzili tą ogromną archidiecezję przez różne mierzyny

dziewowe: pierwszą wojnę światową i rewolucję w czasie której wyzwoliły się demony zbrodni, nienawiści, wszelkiego zła i nędzy.

W chwili objęcia biskupstwa Arcybiskup wyznaczył sobie jako cel ożywienie życia duchowego.

Aby to osiągnąć uznał za niezbędne wychowanie dobrego kleru. Rozbudował seminarium duchowne, wysyłał młodych zdolnych księży na studia zagraniczne, wspomagał biednych kleryków. Zwiększyła się znacznie ilość kandydatów do stanu duchownego z 79 w roku 1900 do 150 w 1914 roku. Prowadził rekolekcje, wizytacje, sprawował nowe zgromadzenia zakonne zarówno męskie jak i żeńskie. Na tym ogromnym terenie, gdzie mieszały się różne narodowości i różne religie, starał się przybliżać kościół katolicki do wiernych. Budował małe kościoły, kaplice, zakładał nowe parafie. Na początku swej pracy zastał 260 kościołów i kaplic, a pozostawił przeszło 600. Cieszył się wielkim szacunkiem nie tylko wśród katolików, ale w czasie licznych podróży witali go uniści, żydzi i można uznać, że był takim prekursorem ekumenizmu.

Pisał bardzo piękne listy pasterskie, które zebrane w 3 tomach stanowią perłę literatury. O korektę literacką tych listów prosił profesora językoznawcy Józefa Kalenbacha. Arcybiskup lwowski, jako syn wiejskiej rodziny nie stronił od spraw społecznych, był posłem do sejmiku galicyjskiego, wspomagał ubogich i praktycznie wszystko rozdawał. Organizował spotkania z ludźmi nauki często stojącymi daleko od kościoła, ale uważał, że pracę duszpasterską trzeba opierać na szerokiej wiedzy i nauce. Wizytował placówki polonijne w Danii i na Węgrzech. Nie mógł brać udziału w uroczystościach koronacji obrazu Matki Boskiej Częstochowskiej gdyż nie dostał od władz carskich wizy. Reprezentował go tam Wincenty Danek. Intensywny tryb życia, praca ponad siły, brak odpoczynku i postępująca choroba spowodowała, że 23.03.1923 r. o godz. 15.30 przestało bić serce Arcybiskupa Józefa Bilczewskiego.

Drugi referat poświęcony rodzinie wygłosiła Joanna Bilczewska - Micherda. Treść tego referatu przytoczymy w następnym numerze.

Kancelarz Kurii Lwowskiej w swoim wystąpieniu przekazał informacje o rozmowach dotyczących przyjazdu w przyszłym roku Ojca Świętego na Ukrainę i może wtedy wyniesie tego Sługę Bożego na ołtarze.

Jako ostatni wystąpił młody ksiądz z zakonu Trynitarzy, których sprowadził do swojej Archidiecezji Arcybiskup. Zakon ten powstał w 1193 r. we Francji i zajmował się wykupem niewolników zwłaszcza z niewoli tureckiej. Do Polski przybyli w 1684 r. Obecnie zajmują się wyzwaniem z niewoli nałogów narkomani, alkoholizmu i innych nieszczęść współczesnych społeczeństw.

Na zakończenie zebrani postanowili zorganizować pielgrzymkę do Wilamowic, aby nawiedzić miejsce urodzenia Sługi Bożego, którego darzą dużą czcią i mają we wdzięcznej pamięci jako Wielkiego Człowieka.

B.T.

Informacje z ostatniej Sesji Rady Miejskiej

(dokończenie ze str. 5)

Stara Wieś ul. Zaolzie 6, **o pow. 280 m²** - stanowiącą własność spadkobierców Antoniego Mynarskiego, Stanisława Mynarskiego, Ludwika Kozieł, Herminy Krystyan, **o pow. 356 m²** - stanowiącą własność Teresy i Jana Kozieł zam.Stara Wieś ul. Zaolzie 10, **o pow. 282 m²** - stanowiącą własność Roberta Mynarskiego zam.Stara Wieś ul.Zaolzie 11, **o pow. 142 m²** - stanowiącą własność Danuty i Bogdana Rochowiak zam.Stara Wieś ul. Zaolzie 8, **o pow. 85 m²** - stanowiącą własność Rolniczej Spółdzielni Produkcyjnej w Starej Wsi, **o pow. 423 m²** - stanowiącą własność spadkobierców Józefa Nycza, Stanisława Nycza, Anny Nycz, Antoniego Kędzior, Heleny Nycz.

§ 2.

Nabywane na własność Gminy nieruchomości gruntowe opisane w § 1 niniejszej uchwały stanowią drogę dojazdową (ul. Zaolzie). Przyjęcie darowizny następuje na wniosek właścicieli poszczególnych nieruchomości gruntowych.

Przyjęcie darowizny zostało pozytywnie zaopiniowane przez Radę Sołecką w Starej Wsi.

Wykonanie wszystkich uchwał powierza się Zarządowi Gminy Wilamowice.

Opr. B.T.

Z dziejów bibliotek w Pisarzowicach

Jakie były początki punktu bibliotecznego w Pisarzowicach w latach powojennych ?

Przyjrzyjmy się temu tematowi w oparciu o sprawozdania składane przez bibliotekarza Antoniego Kasolika na posiedzeniach Prezydium Gromadzkiej Rady Narodowej w Pisarzowicach w latach 1955 – 1970 oraz na podstawie dyskusji radnych nad tym problemem.

“Na początku czytelników było 15, a obecnie (tj. we wrześniu 1956 r.) jest 85. Mimo pomocy ze strony Prezydium GRN, nie udało się urządzić tak biblioteki, jak tego chcą władze powiatowe, z powodu braku oddzielnego lokalu, gdzie można by zrobić wystawę nowości lub inne zajęcia pożądane w bibliotece”. Radni poszukiwali uparcie nowego pomieszczenia na bibliotekę. Po długiej dyskusji przeniesiono szafy z książkami do pomieszczenia nad sceną Domu Ludowego (Pięterko). Jak wynika z wypowiedzi przewodniczącego prezydium GRN – Leona Kudra “Jest niedobrze, że do punktu bibliotecznego trzeba wchodzić po starej drabinie”. “Nie da się też zrobić teraz tam schodów”- wynikało z wypowiedzi radnego Karola Szatana. Pan Kazimierz Otłog stwierdził, że “Nie można złożyć winy za stan biblioteki na Prezydium GRN w Pisarzowicach, ani na bibliotekarza, który pracuje bezinteresownie. Z powiatu w Oświęcimiu widzą ten stan dopiero pod koniec roku 1956”. Ostatecznie zobowiązano przewodniczącego Leona Kudra, do przeniesienia biblioteki na górę obok Prezydium GRN. Do władz powiatowych wystąpiono o przydzielenie jakiegoś stołu, szafy i krzesła. Władze powiatowe pomagały głównie przysyłając wytyczne: ile ma być czytelników, ile i jakich tytułów książek i czasopism.

Ze sprawozdań składanych przez bibliotekarza wynika, że problem lokalowy coraz bardziej był dotkliwy w miarę jak przybywało książek i czytelników w latach 1958-1960. Oto niektóre dane:

ROK	IŁOŚĆ TOMÓW	IŁOŚĆ CZYTELNIKÓW
1956	768	85
1958	1451	174
1959	1776	230

Pan A. Kasolik relacjonuje w sierpniu 1959 r: “Wśród 230 czytelników jest dzieci 129 (w wieku do 14 lat) 70 czytelników to młodzież (14 – 20 lat) i 31 to osoby powyżej 20 lat. Z Biblioteki Powiatowej przysły wytyczne nakazujące, aby było 315 czytelników. Jest to niemożliwe bo książki ułożone są ciasno w trzech szafach, ustawionych w pomieszczeniu Prezydium GRN. O ich wystawieniu lub uporządkowaniu alfabetycznym nie może być mowy w tych warunkach”. Sytuacja lokalowa punktu bibliotecznego w Pisarzowicach została rozwiązana dopiero po przeniesieniu siedziby Gromadzkiej Rady Narodowej do nowego budynku administracyjnego zbudowanego w Pisarzowicach w latach 1966-67 (dzisiejsza siedziba Ośrodka Zdrowia od 1974 r.). Problem lokalowy biblioteki wracał na posiedzeniach Prezydium GRN, ale musiał być przesuwany ze względu na inne inwestycje gromadzkie takie jak:

- budowa szkoły podstawowej – “Pomnik 1000-lecia” w Pisarzowicach w latach 1958-1962,

- budowa biblioteki gromadzkiej w Hecznarowicach – “Pomnik 1000-lecia” oddanej do użytku w 1965 r.

Ze sprawozdania o pracy tej biblioteki wynika, że mieści się w niej obszerna wypożyczalnia, czytelnia, pracownia bibliotekarza i mieszkanie służbowe dla kierownika Biblioteki. Ponadto zatrudnione są tam dwie osoby w tym jeden kierownik. Stan księgozbioru wynosił 5430 tomów w 1970 roku. W czytelni były też: telewizor, radioodbiornik, czasopisma”. W ówczesnym powiecie oświęcimskim biblioteka w Hecznarowicach miała największy procent czytelników w stosunku do liczby mieszkańców. Nic w tym dziwnego skoro warunki lokalowe były wyśmienite i 2 osoby zatrudnione do pracy. W tymże roku 1970 ze sprawozdania wynika, że; “stan księgozbioru Gromadzkiej Biblioteki w Pisarzowicach wynosi 4860 tomów, w której zatrudniony jest jeden bibliotekarz”. Był nim aż do grudnia 1999 roku pan Antoni Kasolik. Powojenny rozwój czytelnictwa na terenie gromad Pisarzowice i Hecznarowice wyraźnie wypadał na niekorzyść Pisarzowic.

Anna Pasierbek

Z życia kościoła w Hecznarowicach

Czas bardzo szybko biegnie, niedawno jeszcze przeżywaliśmy w kościele uroczystą pasterkę, w uszach naszych brzmiały kolędy, później huczne zabawy karnawałowe, a tu już Wielkanoc. Dzięki młodości, zapałowi i dużej pomysłowości naszego ks. Wikariusza Tomasza za co należą mu się słowa podziękowania płynące z serca, w okresie Wielkiego Postu, w każdy piątek w godzinach wieczornych dla młodzieży, ale i starszych nie brakowało prowadzona była specjalna Droga Krzyżowa przez oazę przy pięknym podkładzie muzycznym ze specjalnymi scenami o trzeźwość narodu. Przy pomocy pana organisty Marcina, ks. Tomasz przygotował obchody Wielkiego Tygodnia oraz samej Wielkanocy. Punktem kulminacyjnym była uroczysta Msza św. o godz. 10.00, którą uświetniła orkiestra młodzieżowa grając wzruszająco “wesoły nam dziś dzień nastał” oraz inne pieśni. Po mszy św. koncert przy kościele oraz strażnicy grając kilka utworów. Nikt z obecnych nie spieszył się do domu słuchając czego się młodzież nauczyła i nagradzając ich gromkimi

oklaskami, a szczególnie dziękując panu Stanisławowi – kapelmistrzowi. Miał on bardzo dużo pracy ponieważ musiał przygotować swój zespół do Wielkanocy, na Śmiergusty Wilamowskie oraz strażackie święto św. Floriana. W niedzielę w czasie kanonizacji siostry Faustyny przygotowano w kościele monolog z życia tej świętej w wykonaniu oazy, który to przygotował ks. Tomasz. Rok święty, Rok Jubileuszowy jest szczególnie przeżywany przez Hecznarowian. Oto dnia 8 maja w święto św. Stanisława biskupa i męczennika w katedrze w Bielsku – Białej nasz rodak kleryk Sławomir Suski z rąk ks. Biskupa ordynariusza Tadeusza Rakoczego otrzymał święcenia diakonatu. Uroczystość bardzo wzruszająca i samo jej przeżycie bo Jezus powiedział “żniwo wielkie, ale robotników mało”.

H. Brzeźniak



15 lat sukcesów "Zasolan"

Zasole Bielańskie przeżyło wielką galę, a jak powiedział obecny na spotkaniu ksiądz prałat Stanisław Czernik był to festiwal tradycyjnej kultury Gminy Wilamowice.

Na zaproszenie Komitetu Organizacyjnego obchodów Jubileuszu "Zasolan" przybyli: przewodniczący Rady Miejskiej Bronisław Chrobak, burmistrz Marian Treła, radny powiatowy Ludwik Drabek, sołtys Władysław Micor, Stanisław Peszel, Jan Rąba z żonami, przewodniczące Kół Gospodyń Wiejskich; z Dankowic p. Anieła Stańko, Anna Foks z Wilamowic, a także z Hecznarowic Barbara Mleczo, Anna Markiel z Piszczowic, Anastazja Nycz ze Starej Wsi ze swoimi zespołami, a także dyrektor banku radny Jerzy Królicki i dyr. M GOK Aleksander Nowak, który czuwał nad przebiegiem imprezy.

Wszystkich serdecznie powitała pani sołtys Janina Korczyk, zaś Zdzisław Szewczyk w zwięzły sposób przedstawił 15 lat pracy i sukcesów zespołu. Wszystko zaczęło się znacznie wcześniej niż 15 lat temu. Przygotowywano okolicznościowe występy zwłaszcza na dożynki, ale za początek stałej, systematycznej działalności można uznać rok 1985, kiedy to 8.03. na spotkanie seniorów zespół wystąpił z okolicznościowym programem. Od tego momentu rozpoczęły się stałe próby i coraz więcej występów; na dożynkach wiejskich, parafialnych z okazji dnia górnika, różnych świąt. Po objęciu opieką M GOK grupy artystów ludowych znalazły się drobne środki na uzupełnienie strojów i na wysłanie zespołu poza Zasole. Pilny udział w próbach i liczne występy doprowadziły do zdobycia w 1997 roku I miejsca na spotkaniach zespołów ludowych w Brennej, a w 1998 r. I miejsce w przeglądzie przedstawień jasełkowych w Łodygowicach, potem II miejsce w Klęczanach gdzie reprezentował zespół Podbeskidzie. Było też szereg wyróżnień i wiele występów m.in. na dożynkach diecezjalnych w Bielanach, na Śmiergustach Wilamowskich, a także w Słowacji.

Kończąc swoje wystąpienie pan Zdzisław, który jest dyrektorem, reżyserem, autorem tekstów, podziękował wszystkim, którzy wspomagają działalność amatorów: dyrekcji M GOK, przewodniczącemu rady, burmistrzowi, dyrekcji Banku, kapeli i członkom zespołu.



Specjalny dyplom i upominek otrzymał szef "Zasolan" pan Zdzisław Szewczyk.



Oklaski dla Jubilatów od starowiejskiej "Tradycji".



Przewodniczący Rady pan Bronisław Chrobak i burmistrz Marian Treła gratulują "Zasolanom"



Najmłodsi Zasolanie na scenie.

Po tym krótkim wystąpieniu zespół dziecięcy pod kierunkiem pani mgr Lidii Dziubek rozpoczął kujawiakiem swoje popisy. Na podkreślenie zasługuje dobór repertuaru, w którym dzieci śpiewały stare patriotyczno-ludowe piosenki i zakończyły występ kujawiakiem.

Po dzieciach jako pierwsze wystąpiły "Pisarzowianki", które mimo zmiany muzykanta z powodzeniem zabawiły zebranych starymi skocznymi śpiewkami.

Przed występem zespołu "Tradycja" ze Starej Wsi radna Teresa Nycz inicjatorka wielu poczyńań, a zarazem aktorka złożyła życzenia i gratulacje "Zasolanom" i przypomniała, że pierwszym ich instruktorem był pan Zdzisław Szewczyk. Ten młody, zaledwie kilka miesięcy działający zespół może poszczycić się ciekawym repertuarem, dobrym przygotowaniem i co ważne akompaniamentem grupy muzykantów. Wzorem Zasolan starowiejskie gospodynie umiały wciągnąć do wspólnych występów swoich mężów, braci.

Heczarnarowianki rozpoczęły występ dykacją specjalnie na 15-lecie "Zasolan" ułożoną piosenką. Wiązanka piosenek, skecze i na koniec wspólne śpiewanie "Jak szybko mijają chwile" zakończyło występy gości.

Na scenę weszli z uśmiechem i pewnością siebie "Zasolanie". Zaprawienie w występach, bez tremy i pomyłek, piosenkami i tańcami zakończyli to przemile spotkanie.

Od zaproszonych gości było mnóstwo kwiatów, gratulacji, dyplomów, a od burmistrza i przewodniczącego rady pamiątkowa plakietka.

Pan Zdzisław Szewczyk podziękował wszystkim, którzy wspomagają działalność kulturalną, otaczają troskliwą opieką "Zasolan", przybyłym zespołom z sąsiednich wsi, kapeli, a także tym, którzy czynnie uczestniczą w próbach i występach. Wspólne sto lat stanowiło miły akcent podsumowanie tego spotkania.

Ksiądz prałat, proboszcz z Bielan Stanisław Czernik podkreślił znaczenie kultury ludowej dla podtrzymywania tradycji narodowych, po imieniu wymieniał aktorów ze swojej parafii, dla każdego z występujących zespołów miłe słowa uznania. Na koniec zaprosił wszystkich samorządowców na 29 czerwca do Sanktuarium Chrystusa Cierpiącego w Bielanach.

Cieszymy się, że dzięki takim zapaleńcom, którzy nie wstydzą się swojej tradycji, swoich korzeni możemy mieć nadzieję, że nie pójdą w zapomnienie śpiewane niegdyś przy krowach czy na różnych spotkaniach piosenki przekazywane z pokolenia na pokolenie. Idźmy z postępem, korzystajmy z nowoczesnych osiągnięć, ale nie wyrzekajmy się swojej przeszłości.

B.T.

**Kupię działkę
budowlaną
w Wilamowicach
ok. 15 arów**

Tel. 0602 499 367

Uczniowski Klub Piłkarski "Pasjonacik" mistrzem okręgu

W sobotę 27.05.2000r. na Stadionie LKS "Pasjonat" w Dankowicach odbył się finał Okręgu Bielsko-Biała. Uczniowskich Klubów Sportowych w mini piłce nożnej V-go Ogólnopolskiego turnieju im. Marka WIELGUSA. Drużyna "Pasjonacika" w tym turnieju nie miała sobie równych bowiem w trzech meczach odniosła trzy zwycięstwa strzelając przeciwnikom 18 goli, a tracąc tylko 1 bramkę.

W turnieju startowali młodzi piłkarze urodzeni w 1989 roku. W nagrodę drużyna z Dankowic wyjedzie przez wakacje na 12 dniowy obóz sportowy organizowany przez Polski Związek Piłki Nożnej w Warszawie.

Skład mistrzowskiej drużyny:

Dawid Grzywa, Arkadiusz Gołąb, Krzysztof Wójcikiewicz, Maciej Sadlok, Mateusz Żyła, Adrian Korczyk, Daniel Wróbel, Łukasz Sobik, Paweł Markiel, Adrian Kozieł, Piotr Pucka.

Trener: Andrzej Sadlok

Kierownik drużyny: Mirosław Jędrzejczak

W czwartek 22 czerwca (Boże Ciało) od godz. 15.00 na stadionie LKS "Pasjonat" w Dankowicach odbędzie się z udziałem 8-u drużyn turniej mini piłki nożnej o puchar 55-lecia Klubu pod patronatem Starosty Bielskiego pana Jacka Falfusa.

W turnieju startują piłkarze urodzeni w 1988 roku i młodszy.

Organizatorzy wysłali zaproszenia między innymi do KS "Ruch" Chorzów, KS "Górnik" Zabrze, GKS Katowice, TS "Wiśła" Kraków.

Serdecznie zapraszamy

A. Sadlok

**Kupię działkę
w Wilamowicach lub okolicy
od 20 do 50 arów,
rolno - budowlaną, tanio.**

*Mile widziany dostęp
do lasu.*

Tel. 0-33 810-75-58

Sołtysowa dola

Jak walciono z analfabetyzmem przed 50 laty?

Tamte zmagania z "ciemnotą, analfabetyzmem i zacofaniem", jakie musiały podejmować samorządy gminne przed 50 laty, były zmaganiem z analfabetyzmem. Największy wysiłek w tym zakresie rozpoczął się od czerwca 1949 roku powołaniem Gminnych i Gromadzkich Komisji do walki z Analfabetyzmem.

Gminna Komisja Społeczna do walki z Analfabetyzmem w gminie Kęty (należały do niej Pisarzowice i Hecznarowice w latach 1945-1950, a Hecznarowice do 1954) powołana w dniu 11 czerwca 1949 r. składała się z 11 członków byli to przedstawiciele organizacji społecznych (SL, PZPR, ZMP, ZNP, Zw. Zaw.). W naszych wsiach w skład gromadzkich komisji wchodziło:

W Hecznarowicach

Sołtys – Wójcik Władysław,
Kierownik szkoły – Marek Władysław
Przedstawiciel SL – Flasz Władysław
Przedstawiciel Z.S.Ch - Koziół Wincenty
W Pisarzowicach

Sołtys – Kuder Leon

Kierownik szkoły – Otłog Kazimierz
Przedstawiciel PZPR – Pudełko Jan
Przedstawiciel SL – Pieczka Władysław,
Przedstawiciel Zw. Sam. Chł. – Szatan Ignacy

Komisje musiały rozpocząć swoją pracę od zarejestrowania analfabetów na podstawie ankiet personalnych. W ich wyniku ustalono, że:

1. W Hecznarowicach wykryto 68 analfabetów i 18 półanalfabetów (w tym 32 mężczyzn i 54 kobiety). Z tej liczby zwolniono od kursu 44 osoby (bo miały już ukończone 50 lat życia), a 42 osoby miały przez całą jesień i zimę uczyć się na kursach wieczorowych.

2. W Pisarzowicach wykryto 52 analfabetów i 15 półanalfabetów (w tym 36 mężczyzn i 31 kobiet). Zwolniono od nauki 22 osoby (po 50 roku życia), a 45 zakwalifikowano na kurs.

Jak spisywali się kursanci ?

"W Hecznarowicach sprawa wyglądała dobrze. Tak sołtys jak i kierownik szkoły stoją na wysokości zadania. Kurs jest czynny, chodzi 9 uczestników, brak jeszcze 6-ciu i należy ich ponaglić, żeby się nie ociągali".

"W Pisarzowicach uczestników 10-ciu. 14 pozostałych pomimo wezwania się nie

stawiło. Należy ich wykazać do gminy celem ponaglenia ich".

Oporni uczniowie najczęściej tłumaczyli się tym, że chodzą na taki sam kurs w swojej fabryce, w której pracują, lub że uczą się sami, indywidualnie pod opieką miejscowego nauczyciela.

Gorzej było np. w Nowej Wsi (także w gminie Kęty). Tu Inspektor szkolny dał zalecenie sołtysowi w dniu 2 listopada 1949 roku aby "Wobec opornych zastosować karę szarwarku, który należy odrobić przy regulacji rzeki Macocha".

"W Bielanych podobnie jak w Nowej Wsi akcja "jest" prowadzona źle. Sołtys wprowadził obecną po wsi, że analfabeci mają się zejść na odpawę, bo ktoś przyjedzie z powiatu, ale sam zabrał się i poszedł do pracy, a analfabeci na odpawie się nie stawili" (ze sprawozdań inspektora mgr Józefa Hankiewicza).

Od dnia 11-18 grudnia 1949 r. ogłoszono w całej Polsce Tydzień Walki z Analfabetyzmem pod takimi hasłami:

"WSZYSCY NA FRONT WALKI Z ANALFABETYZMEM"

KSIĄŻKA – OREŻEM W WALCE Z CIEMNOTĄ I ZACOFANIEM".

W instrukcjach od inspektorów jak tą walkę dalej prowadzić, pojawiały się już w grudniu, nieco łagodniejsze zalecenia np.: "Nad kursistami rozłożyć czułą opiekę społeczną i ułatwiać im we wszystkich trudnościach, żeby ich ściągnąć na kurs i do niego przywiązać".

Takiej wyrozumiałości nie przejawiali inspektorzy wobec sołtysów najbardziej rozliczanych za efekty walki z ciemnotą i analfabetyzmem.

Tymi wspominkami sprzed 50 laty, czasem dość groteskowymi, mogą pocieszyć się nasi samorządowcy obecnie wzmagający się z zadaniami oświatowymi. Nie tylko im ta oświata psuje humory i rozbija budżet. Sołtysom walczącym z analfabetyzmem od czerwca 1949 do marca 1950 roku też było ciężko i często z tego powodu rezygnowali z funkcji.

P.S. Artykuł napisany na podstawie protokołów Gminnej Rady Narodowej w Kętach z lat 1945- 1950

A.Pasierbek

INFORMACJA o ochronie danych osobowych

Jeszcze raz wracamy do interesującej wielu czytelników, sprawy drukowania w naszym piśmie danych o urodzinach i zgonach.

Do Urzędu Gminy wpłynęło pismo z Ministerstwa Spraw Wewnętrznych przypominające ustawę o ochronie dóbr osobistych, w którym m.in. napisano: "Niepokoi praktyka wywierania nacisków władz gminnych na kierowników urzędów stanu cywilnego związana z pomysłami udostępniania mediom informacji o urodzeniach, małżeństwach i zgonach oraz uroczystościach, które mają miejsce w siedzibach urzędów stanu cywilnego. Kierownik urzędu stanu cywilnego nie może być pośrednikiem w przekazywaniu tych informacji mediom, gdyż tego rodzaju działania nie przewidują przepisy Kodeksu rodzinnego i opiekuńczego oraz Prawa o aktach stanu cywilnego".

Wprawdzie w piśmie samorządowym "Wspólnota" napisano, że ustawa nie dotyczy osób zmarłych jednak sprawa jest skomplikowana i informacja może stanowić prawo do prywatności jako dobro osobiste najbliższych zmarłego.

Wobec takiej sytuacji redakcja nasza będzie bezpłatnie drukować informacje podawane przez rodziców nowonarodzonych dzieci oraz przez rodziny osób, które zmarły. Informacje te można przekazywać telefonicznie lub faxem na nr tel. 8457-345 całą dobę, gdyż jeżeli nikogo nie ma w M GOK informacje można nagrać na automatyczną sekretarkę. Za utrudnienie przepraszamy i prosimy o przekazywanie wiadomości.

Ostatnio urodziły się m.in.:

W Wilamowicach - Karolina Koziel, Gabriela Helena Handzlik, Klaudia Luranc, Marek Mikołaj Bagier, Natalia Formas, Aleksandra Nowak

W Dankowicach - Maciej Józef Faruga
Od początku roku 2000 urodziło się łącznie dzieci:

W Wilamowicach - 18
W Dankowicach - 12
W Hecznarowicach - 10
W Pisarzowicach - 19
W Starej Wsi - 7
W Zasolu Bielańskim - 5

Pożegnaliśmy od początku roku 2000:

W Wilamowicach - 12
W Dankowicach - 11
W Hecznarowicach - 8
W Pisarzowicach - 15
W Starej Wsi - 6
W Zasolu Bielańskim 3

Wyniki Finału Konkursu Ortograficzno - Matematycznego

Gminny Konkurs ortograficzny i matematyczny w kl. II i III zmobilizował najmłodszych uczniów do pojedynku umysłowego ze swoimi rówieśnikami z sąsiednich podstawówek. W obecnej sytuacji kiedy nie otrzymują ocen do dzienników z poszczególnych przedmiotów, udział w konkursie pomaga uczniom poznać swoje możliwości i szanse w dalszej nauce. Jest to bardzo ważne dla rodziców i nauczycieli pracujących w kl. I-III. Przyglądając się tym wynikom nasuwa się główny wniosek; najlepsze wyniki mają uczniowie, którzy dużo czytają książek.

Laureaci Finału Konkursu Matematycznego KLASA II

1. Jakub Mynarski SP Stara Wieś
Paweł Moś Stara Wieś
Przemysław Iwański Dankowice
2. Krzysztof Haczek Pisarzowice
Aneta Norymberczyk Stara Wieś
3. Mateusz Prusinowski Hecznarowice
Kamil Koziół Dankowice
4. Paweł Wysogład Pisarzowice
5. Ilona Kondlak Pisarzowice
Michał Maciejczyk Stara wieś
6. Marta Iskierka Pisarzowice
7. Jakub Hudzik Dankowice

KLASA III

1. Pucka Robert SP Stara Wieś
Pisanko Dominika Dankowice
2. Markiel Daniel Stara Wieś
Dębiński Damian Pisarzowice
3. Mynarska Barbara Pisarzowice
4. Koziół Katarzyna Dankowice
5. Kamiński Damian Dankowice
6. Wójcikiewicz Bartłomiej Hecznarowice
7. Mleczek Daniel Pisarzowice
8. Tora Malwina Pisarzowice
9. Maroszek Piotr Dankowice
10. Matejko Agnieszka Pisarzowice

Laureaci Finału Konkursu Ortograficznego KLASA II

1. Sebastain Śliwka SP Pisarzowice
2. Paweł Moś Stara Wieś
Marta Iskierka Pisarzowice
3. Justyna Mączyńska Pisarzowice
Paweł Wysogład Pisarzowice
4. Marta Nycz Stara Wieś
Katarzyna Nycz Pisarzowice
Agnieszka Pająk Pisarzowice
5. Paulina Staszczak Dankowice
Aneta Norymberczyk Stara Wieś
6. Anna Stanclik Dankowice
7. Martyna Pytel Pisarzowice

KLASA III

1. Robet Pucka Stara Wieś
2. Regina Tatoń Pisarzowice
3. Renata Jurzak Pisarzowice
Dominika Kielan Pisarzowice
Malwina Tora Pisarzowice
4. Dagmara Sojka Pisarzowice
5. Barbara Mynarska Pisarzowice
6. Ewelina Susz Pisarzowice
Anna Chrzęszcz Hecznarowice
7. Klaudia Haczek Pisarzowice
Katrzyzna Waluszek Dankowice
8. Barbara Pytlarz Stara Wieś

Dzień Dziecka w Pisarzowicach

dokończenie ze str. 6

Olearczyk, prezes OSP Jan Nikiel, Bożena Marian Kubickowie, Grażyna Gustaw Dziubkowie, Beata Marek Nyczowie, prezeska KGW Anna Markiel, Leokadia Józef Zdrowakowie, dla rodziców kl. III a na ręce Bożeny Matejko, kl. III b Ewy Zawadzkiej, kl. III c p. Jurzaka, Maria Adam Trelowie, Anna Eugeniusz Pudełekowie, Janina Adam hankusowie, Maria Jerzy Gackowie, Urszula Tadeusz Kacorkowie, Lidia Krzysztof Kubickowie, Barbara Antoni Pudełekowie, Aniela Tatoń, Czesława Mika, Jolanta Olearczyk, Zofia Ryszard Kostanowiczowie, Krystyna Mieczysław Kubickowie, Agata Bogdan Kubickowie, Kazimierz Najbor, Ryszard Gniłka, Bogumiła Wojciech Ruseccy, Urszula Stanisław Kubickowie, Danuta Rymarczyk, Ewa Wiesław Marklowie, Rozalia Zbigniew Olearczykowie, Andrzej Chlebek, Jadwiga Stanisław Zemankowie, Beata Krzysztof Pytelowie, Lycyna Krzysztof Nyczowie, Małgorzata henryk Dynarowscy, Jolanta Chrobak, Halina Kzaimierz Foksovie, Stefania Papla, Zespół Charytatywny w Pisarzowicach, Dyrektor Banku Przemysłowo - Handlowego w Bielsku - Białej. Na zakończenie Panie serdecznie podziękowały wszystkim nie wymienionym przyjaciółom szkoły i wszystkim przybyłym na tą miłą uroczystość.

B.T.

UCHWAŁA Nr XV/113/2000 Rady Miejskiej w Wilamowicach z dnia 19 maja 2000r. w sprawie: oddania w użytkowanie wieczyste nieruchomości stanowiącej własność Gminy Wilamowice w drodze bezprzetargowej

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 9 lit. a. ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity z 1996r. Dz.U. Nr 13, poz. 74 z późn.zm.) art. 204 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. Nr 115, poz. 741 z późn.zm.)

Rada Miejska w Wilamowicach uchwała, co następuje :

§ 1.

1. Oddać w użytkowanie wieczyste, w drodze bezprzetargowej, na rzecz Gminnej Spółdzielni "Samopomoc Chłopska" w Wilamowicach nieruchomości gruntowe, zabudowane, położone w Wilamowicach przy ul. Towarowej, stanowiące własność Gminy Wilamowice, zapisane w księdze wieczystej nr 27707 prowadzonej przez Sad Rejonowy w Oświęcimiu Zamiejscowy Wydział Ksiąg Wieczystych w Ketach ,oznaczone jako dz.nr 1755/1 i 1755/2 o powierzchni łącznej 3939m².

2. Przenieść nieodpłatnie na rzecz Gminnej Spółdzielni "Samopomoc Chłopska" w Wilamowicach własność zabudowań znajdujących się na opisanych w pkt.1 gruntach.

§ 2.

Oddanie w użytkowanie wieczyste nieruchomości i przeniesienie własności zabudowań następuje na wniosek Gminnej Spółdzielni "Samopomoc Chłopska" w Wilamowicach z uwzględnieniem roszczenia wynikającego z art.204 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. Nr 115, poz. 741 z późn.zm.)

§ 3.

1. Warunki oddania w użytkowanie wieczyste nieruchomości oraz przeniesienia własności zabudowań zostaną określone w protokole z rokowań.

2. Wycena nieruchomości sporządzona przez rzeczoznawcę majątkowego mgr inż. Jana Bieguna w dniu 22 maja 1999r. stanowi integralną część niniejszej uchwały.

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Gminy Wilamowice.

KRONIKA KULTURALNA

KRONIKA KULTURALNA

“HUDEBNI JARO”

Hudebni Jaro – czyli orkiestrowa wiosna. Tak nazywa się cykliczna impreza muzyczna organizowana co roku przez zaprzyjaźnione z naszą gminą miasto Beneszow Dolni w republice Czeskiej.

W tym roku już po raz kolejny uczestniczyła w imprezie nasza Starowiejska Orkiestra Dęta. Wspaniała pogoda sprzyjała przemarszom prowadzonym przez uroczę grupy “mażorettek” jak i koncertowi galowemu pod miejskim zamkiem. Impreza zgromadziła tłumy mieszkańców a perfekcyjnie wykonany koncert starowiejskich muzyków wzbudził gromkie brawa zebranych.

I na marginesie. Popisy mažorettek wzbudziły w nas szczerzy zachwyt. Przeprowadziliśmy więc rozmowy w sprawie utworzenia w naszej gminie takiej właśnie grupy dziewczęcej, której występy uświetniały by koncerty naszych orkiestr. O szczegółach czytacie w “Ogłoszeniu M GOK”

A.N.



Na fotografii: Orkiestra starowiejska w towarzystwie mažorettek na beneszowskim rynku.

Nasi w BRENNIEJ!

Jak co roku w Brennej w dniach 1 i 2 lipca odbywa się Przegląd Zespołów Wiejskich Województwa Śląskiego. W tym roku na Jubileuszowy Przegląd udają się nasze zespoły “Zasolanie” – który dwa lata temu zdobył na tej imprezie główną nagrodę oraz “Tradycja” ze Starej Wsi. Widząc postępy artystyczne starowiejskiej “Tradycji” oraz ich ostatni program “Starowiejskie Kopytkowo” – połączenie folkloru, kabaretu oraz sztuki scenicznej sądzimy, że ich debiut na pewno będzie udany. Relację z Brennej zamieścimy w następnym numerze.

A.N.

Na fotografii:

Scena ze “Starowiejskiego Kopytkowa” w wykonaniu Zespołu Regionalnego “Tradycja”



“PISARZOWSKIE SOBÓTKI 2000”

11 czerwca w Pisarzowicach pod patronatem Rady Sołeckiej, przy współpracy z miejscowym Kołem Gospodyń Wiejskich, Klubem Sportowym oraz Miejsko Gminnym Ośrodkiem Kultury w Wilamowicach odbyły się pierwsze “Pisarszowskie Sobótki 2000”.

Impreza powstała z inicjatywy sołtysa pana Stanisława Peszla, a ma na celu popularyzację wioski Pisarzowice i nawiązanie szerokiej współpracy kulturalnej w obrębie naszej gminy, i nie tylko.

Impreza odbyła się na stadionie “Pioniera”, a wzięły w niej udział zespoły regionalne “Pisarzowianka” i “Tradycja”, orkiestra dęta z Pisarzowic, orkiestra “Starowsianka”, a także kapela folklorystyczna ze Słowacji. Jak twierdzi sołtys, impreza wejdzie na stałe do kalendarza imprez kulturalnych naszej gminy. Szerszą relację i fotografie z imprezy zamieścimy w następnym numerze “Wilamowic i Okolic”.

A.N.

“Błogosław Panie nas na nowe dni...”

Z okazji Roku Obchodów 900 lecia parafii pod wezwaniem Św. Wojciecha w Dankowicach, Klub Młodzieżowy w Dankowicach działający pod patronatem Miejsko Gminnego Ośrodka Kultury w Wilamowicach zorganizował w dniu 10 czerwca 2000 Pierwszy Konkurs recytatorski dla Młodzieży na wiersz poświęcony tematyce religijnej. Na apel rozprowadzony po szkołach odpowiedziało ponad trzydziestu młodych poetów i recytatorów z naszej gminy.

Najlepszym z nich przyznano nagrody książkowe i upominki. Imprezę wsparli swoim działaniem również sponsorzy, a wśród nich Rada Sołecka. Na zakończenie konkursu wystąpił zespół muzyki religijnej “Betania”.

Szerszą relację z konkursu oraz wyniki umieścimy w kolejnym numerze “Wilamowic i Okolic” wraz z fotografiami laureatów.

A.N.

KRONIKA KULTURALNA

KRONIKA KULTURALNA

DZIEŃ POWIATU BIELSKIEGO

W dniu 3 czerwca na terenie gmin Porąbka i Kozy odbyła się I edycja Dni Powiatu Bielskiego. Na zaproszenie Starostwa Powiatowego naszą gminę reprezentował Zespół Pieśni i Tańca "Cepelia FIL Wilamowice". Zespół wystąpił w dwóch koncertach w Kozach i Po-



Najmłodsze członkinie "Fila" śpiewają już po wilamowsku



Najmłodsze dziewczęta zespołu "Fil Wilamowice"

rabce wśród najlepszych orkiestr, zespołów i grup artystycznych naszego powiatu. Szczególnie malowniczo wypadł koncert na stadionie w Porąbce, gdzie tło kolorowych strojów stanowiły wspaniałe góry.

Jak widać z fotografii humory dopisywały wszystkim. W imieniu zespołu dziękujemy także naszemu burmistrzowi panu Marianowi Treli za obecność na wszystkich naszych prezentacjach.

J.D.

Nasza delegacja w Trencianskich Teplicach

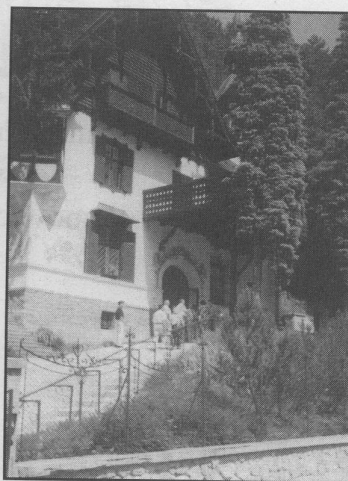
Na zaproszenie burmistrza miasta Trencianskie Teplice pana Petera Mordanskiego przebywała na Słowacji delegacja naszej gminy. Delegacją przewodził burmistrz Marian Treli, a w skład jej weszli sekretarz gminy i dyrektor Ośrodka Kultury. Okazją do wizyty był organizowany przez to przepiękne uzdrowskowie miasto festiwal zespołów folklorystycznych, na którym to nasz kraj reprezentował zespół "Cepelia Fil Wilamowice".

Na spotkanie złożyły się rozmowy oficjalne we wspaniałej willi stanowiącej własność miasta, a w której przyjmowane były nawet głowy państw.

Podjęto uzgodnienia o współpracy w zakresie prezentacji naszych zespołów regionalnych, orkiestr, a także mieszkańców naszych gmin, a burmistrzowi naszej gminy przekazano zaproszenie na międzynarodowe spotkanie burmistrzów miast w Trencianskich Teplicach.

Akcentem kulturalnym był przyjęty wielkim brawami koncert naszego zespołu w towarzystwie kilkunastu zespołów na estradzie oraz na centralnej promenadzie miasta.

A.N.



Goście z naszej gminy udają się do willi miejskiej na rozmowy.



"Fil" na estradzie.



Taniec na promenadzie miejskiej.

I ty możesz zostać "mażoretką"!!!

Na pewno wielu z czytelników oglądało na "Wilamowskich Śmiergustach" występy "mażorettek" prezentujących się razem z orkiestrą z Dolnego Beneszowa. Piękne dziewczęta w atrakcyjnych strojach tańczyły wraz z orkiestrą dodając uroku muzyce orkiestrowej. Nam również popisy te niezwykle przypadły do gustu. Mając świadomość, że jesteśmy gminą posiadającą aż 5 orkiestr dętych postanowiliśmy spróbować utworzyć również na terenie naszej gminy taką grupę mažorettek. Porozumieliśmy się z Domem Kultury w Beneszowie Dolnym w Republice Czeskiej, gdzie pod opieką pani Hwistkowej – prowadzącej na co dzień zajęcia z grupą oglądającą w Wilamowicach oraz w towarzystwie opiekunek z naszej gminy nasze dziewczęta zainteresowane byciem "mażoretką" mogą zdobyć odpowiednie umiejętności. Zapraszamy więc na

"Letni Obóz Mażorettek"

Obóz odbędzie się w dniach 21 do 27 sierpnia w Domu Kultury w Beneszowie Dolnym – Czechy.

Warunki uczestnictwa:

Udział w spotkaniu organizacyjnym w dniu

27 czerwca godz. 17.00 – Świetlica Domu Strażaka w Starej Wsi dziewczęta młodsze 1-3 klasa szkoły podstawowej

27 czerwca godz. 19.00 – Dom Kultury w Wilamowicach – dziewczęta starsze 5-6 klasa szkoły podstawowej i 1 gimnazjum

Na spotkanie prosimy o przybycie z jednym z rodziców lub opiekunem.

Ilość miejsc ograniczona. Wymagane: talent w zakresie ruchu scenicznego, muzykalność, poczucie rytmu.

Po zakończeniu obozu prowadząca pani Hwistkowa dokona oceny umiejętności, a zajęcia będą kontynuowane w Starej Wsi i Wilamowicach.

Obóz jest odpłatny.

Uczestniczki płacą za wyżywienie i transport. M GOK pokrywa koszty szkolenia i zakwaterowania.

Blizsze informacje pod telefonem 84-57-345

II Parafiada Diecezji Bielsko – Żywieckiej 2000 Wilamowice

24.06.2000

15.00 – Hala sportowa przy szkole podstawowej –

finały piłki siatkowej i koszykowej

18.00 – "Golec uOrkiestra"

19.00 – Biesiada Wilamowicka

oraz występy rodziny Brodów

22.00 – Pokazy ognia sztucznych

25.06.2000

11.00 – Msza Święta na zakończenie

12.00 – Defilada orkiestr dętych i zespołów sportowych

14.00 – Zespół "Arka Noego"

15.00 – Występy niepełnosprawnych i aukcja

16.00 – "Bieg bez barier"

17.00 – Wręczenie nagród przez

BP Tadeusza Rakoczego

17.30 – Występy zespołów regionalnych

i loteria fantowa

20.00 – Koncert "Eleni"

Dane na podstawie informacji na plakatach

(Redakcja)

Sprzedam działki budowlane

w centrum Hecznarowic
po 6 arów.

Z bliskim dostępem do
mediów, możliwość
zakupienia kilku działek jako
jedna posiadłość.

Kontakt pod numerem
tel. 875-99-90



Z raportów Policyjnych CZ.2

..WOBEĆ NIE ZATRZYMANIA SIĘ
PODJAŁEM PRÓBĘ UNIEMOŻLIWIENIA
DALSZEJ JAZDY...



Świadczenie usług transportowych

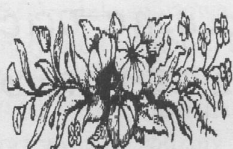
- przewożenie opału,
- materiałów budowlanych,
- kruszywa do utwardzania dróg, dojazdów itp.

Tanio i solidnie, krótkie terminy realizacji zamówień.

Kontakt:

Krzysztof Sojka
ul. Piłsudskiego 36
43-330 Wilamowice
tel. 8457-454 / 0-605 103 925

GMINNA SPÓŁDZIELNIA W WILAMOWICACH



oferuje
we wszystkich swoich sklepach

NOWE LETNIE CENY

- piwo Tyskie Gronie – 1 transporter za 37,50 zł. lub 1 piwo za 2,05 zł.
- napój 1,5 l – zgrzewka 6,49 zł. lub 1 sztuka 1,29 zł.
- woda mineralna – zgrzewka 5,99 zł. lub 1 sztuka 1,10 zł.

Nigdy tak wiele, za tak niewiele !

Firma "Kubiczek" ul. Szkolna 84 43 – 332 Pisarzowice
 Tel. 0-33 845-77-50 tel. Kom. 0 605 23 74 34
 e-mail: marian@kubiczek.z.pl

Firma "Kubiczek"

oferuje w sprzedaży ponad 3000 artykułów

Między innymi:

*cement, wapno, żwir, piasek,
 stolarka okienna – kobiór, urzędowski, stolarka drzewiowa – standard i wymiary nietypowe,
 ceramika – pustaki max, pustaki porotyzowane, kształtki kominowe – spalinowe, wentylacyjne,
 wyroby silikatowe – cegła, pustaki, farby, kleje, chemia budowlana,
 stal –zbrojeniowa, kształtowa, materiały izolacyjne – styropian, wełny mineralne, kasetony styropianowe,
 panele podłogowe i ścienne, elektronarzędzia – wiertarki, szlifierki, pilarki, drobne narzędzia oraz ak-
 cesoria budowlane oraz wiele innych ...*

Zapraszamy do odwiedzenia siedziby firmy.

Jesteśmy dealerem kilkunastu firm oferując ceny producenta. Zadzwoń, zapytaj.

Krótkie terminy dostaw, tani transport (HDS).

Zamów telefonicznie, zapłacisz kierowcy w chwili odbioru

Hurtownia odzieżowa "Stodoła"

Poleca szeroki asortyment odzieży
 w cenach hurtowych

Dankowice 79 ul. Kamieniarska
 (koło baru "U Jakubka")

Zapraszamy
 od poniedziałku do piątku
 w godz. 9.00 – 17.00
 sobota 8.00 – 13.00
 Tel. 0 502 027 138

*FHU Kanik Wiesław
 – Bestwina*

*ul. Janowicka 18
 (koło piekarni)
 tel. 0 -32 -214- 16 -43
 www.kanik.priv.pl*

Oferuje konfekcję męską

*GARNITURY, MARYNARKI
 spodnie, koszule
 i inne, WIZYTOWE
 i SPORTOWE*

Hurt – Detal

*Zapraszamy od poniedziałku
 do piątku w godz.
 od 8.30 do 17.00,
 w sobotę od 8.30 do 15.00*

ELEKTRONARZĘDZIA

Sprzedaż - Serwis

Sprzedaż części

Celma, Bosch, Black & Decker, Makita, Skil, AEG, Festo, Rupes, Steinel, De Walt, Elu, Kress, Atlas Copco, Metabo, Protol,

DEALER FIRMY STIHL - VIKING

poleca

kosy, piły spalinowe - elektryczne kosiarki, myjki ciśnieniowe, nożyce do żywopłotu

SPRZEDAŻ - SERWIS, SPRZEDAŻ CZĘŚCI

Przezwajanie silników

www.narzedzia.com.pl nycz

e-mail: nych@narzedzia.com.pl

Oświęcim
ul. Zaborska 34
tel. 84 22 261

Stara Wieś
ul. Starowiejskich 20
tel./fax 84 56 839

Bielsko - Biała
ul. Turystyczna 24
tel. 816 12 59

„Wilamowice i Okolice”

Pismo Samorządu Terytorialnego
Gminy Wilamowice

Adres Redakcji: Miejsko Gminny
Ośrodek Kultury w Wilamowicach
ul. S. Staszica 2 tel. fax 84-57-345

e-mail: wilamgok@polnet.cc

*Pismo redaguje kolegium redakcyjne
w składzie: Aleksander Nowak, Anna*

*Duda, Anna Pasierbek, Henryk
Brzeźniak, Jadwiga Pilot, Stanisław*

*Gawlik, Barbara Tomanek,
Ryszard Grzybowski, Dorota Cwiertnia*

*sekretarz redakcji - Sabina Nycz
korekta - Anna Duda*

*Lamanie i skład komputerowy
Jolanta Danek*

*Dyżury Redakcji:
we wtorki od godz. 17.00 do 19.00*

**Alarmy , Blokady,
Centralne zamki
radia, haki holownicze,
magnetyzery paliwa - 15%
taniej jeździsz,
regeneracje rozruszników,
alternatorów
ELEKTROMECHANIKA**

Jawiszowice ul. Poczтовая 5
od poniedziałku – do piątku od 8.00
do 16.00
sobota od 8.00 do 14.00
Tel. 0 603-849525
0 -32 /737 06-93

BEZBOLESNE LECZENIE NADŻEREK

przez
ZAMRAŻANIE

- operacje ginekologiczne,
- USG,

badanie cytologiczne - bezpłatnie

**Specjalista
ginekolog położnik
Bogdan Zalewski**

tel. 0 -33 2111915
0-601 44 59 23

Redakcja zastrzega sobie prawo skracania i redagowania nadsyłanych materiałów i nie odpowiada za treść nadsyłanych reklam. Druk ukończono dnia 09.06.00 r.